

Discovery Report WA20 Weather Station

EN User Manual

BG Ръководство за потребителя

CZ Návod k použití

DE Bedienungsanleitung

ES Guía del usuario

HU Használati útmutató

IT Guida all'utilizzo

PL Instrukcja obsługi

PT Manual do usuário

RU Инструкция по эксплуатации

TR Kullanım kılavuzu



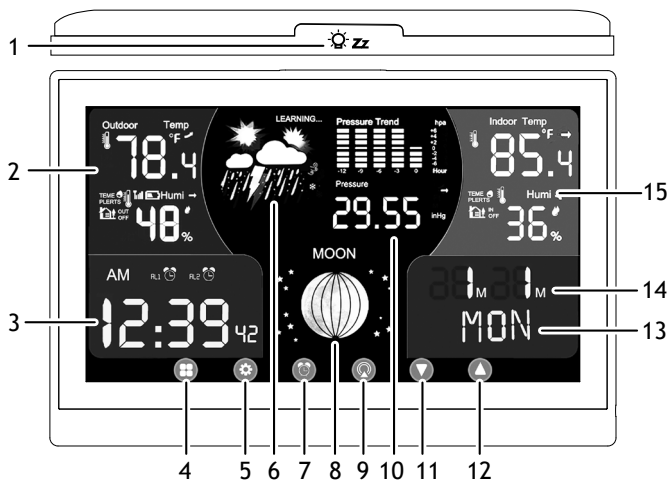
 **discovery+**
STREAM WHAT YOU LOVE
ALL IN ONE PLACE

 **Discovery**

levenhuk
Zoom&Joy

© 2022 Discovery or its subsidiaries and affiliates. Discovery and related logos are trademarks of Discovery or its subsidiaries and affiliates, used under license. All rights reserved. Discovery.com

Levenhuk Inc. (USA): 928 E 124th Ave. Ste D, Tampa, FL 33612, USA, +1-813-468-3001, contact_us@levenhuk.com. Levenhuk Optics s.r.o. (Europe): V Chotejně 700/7, 102 00 Prague 102, Czech Republic, +420 737-004-919, sales-info@levenhuk.cz. Levenhuk® is a registered trademark of Levenhuk, Inc. © 2006–2022 Levenhuk, Inc. All rights reserved. www.levenhuk.com



EN Base station

- 1 SNOOZE/LIGHT button
- 2 Outdoor temperature and humidity
- 3 Time display
- 4 MODE button
- 5 SET button
- 6 Weather forecast
- 7 ALARM button
- 8 Moon phase
- 9 CHANNEL button
- 10 Atmospheric pressure
- 11 UP button
- 12 DOWN button
- 13 Weekday
- 14 Calendar
- 15 Indoor temperature and humidity
- 16 Wall mount holes
- 17 Battery compartment
- 18 Table stand (fold-out)
- 19 Power input

BG Базова станция

- 1 Бутон SNOOZE/LIGHT (ОТЛАГАНЕ/ОСВЕТЯВАНЕ)
- 2 Външна температура и влажност
- 3 Дисплей за часа
- 4 Бутон MODE (РЕЖИМ)
- 5 Бутон SET (НАСТРОЙКА)
- 6 Прогноза за времето
- 7 Бутон ALARM (АЛАРМА)
- 8 Фаза на луната
- 9 Бутон CHANNEL (КАНАЛ)
- 10 Атмосферно налягане
- 11 Бутон UP (НАГОРЕ)
- 12 Бутон DOWN (НАДОЛУ)
- 13 Ден от седмицата
- 14 Календар
- 15 Температура и влажност на закрито
- 16 Отвори за монтаж върху стена
- 17 Отделение за батериите
- 18 Настолен статив (разгъващ се)
- 19 Вход за захранването

CZ Základnová stanice

- 1 Tlačítko SNOOZE/LIGHT (odložení buzení/osvětlení)
- 2 Venkovní teplota a vlhkost
- 3 Zobrazení času
- 4 Tlačítko MODE (režim)
- 5 Tlačítko SET (nastavit)
- 6 Předpověď počasí
- 7 Tlačítko ALARM (budík)
- 8 Fáze Měsíce
- 9 Tlačítko CHANNEL (kanál)
- 10 Atmosférický tlak
- 11 Tlačítko UP (nahoru)
- 12 Tlačítko DOWN (dolů)
- 13 Pracovní den
- 14 Kalendář
- 15 Vnitřní teplota a vlhkost
- 16 Otvory pro montáž na stěnu
- 17 Příhrádka pro baterie
- 18 Stolní stojan (rozkládací)
- 19 Vstup napájení

DE Basisstation

- 1 SNOOZE/LIGHT-Taste (Schlummer-/Lichttaste)
- 2 Außentemperatur und -feuchtigkeit
- 3 Zeitanzeige
- 4 MODE-Taste (Modus)
- 5 SET-Taste (Einstellen)
- 6 Wetterprognose
- 7 ALARM-Taste
- 8 Mondphase
- 9 CHANNEL-Taste (Kanal)
- 10 Atmosphärischer Druck
- 11 UP-Taste (nach oben)
- 12 DOWN-Taste (nach unten)
- 13 Wochentag
- 14 Kalender
- 15 Innentemperatur und -feuchtigkeit
- 16 Löcher für Wandmontage
- 17 Batteriefach
- 18 Tischständer (ausklappbar)
- 19 Stromeingang

ES Estación base

- 1 Botón SNOOZE/LIGHT (Repetición/Luz)
- 2 Temperatura y humedad exterior
- 3 Indicador de la hora
- 4 Botón MODE (Modo)
- 5 Botón SET (Ajustar)
- 6 Pronóstico del tiempo
- 7 Botón ALARM (Alarma)
- 8 Fase lunar
- 9 Botón CHANNEL (Canal)
- 10 Presión atmosférica
- 11 Botón UP (Arriba)
- 12 Botón DOWN (Abajo)
- 13 Día de la semana
- 14 Calendario
- 15 Temperatura y humedad interior
- 16 Orificios para montaje en pared
- 17 Compartimento para pilas
- 18 Soporte de mesa (desplegable)
- 19 Entrada de corriente

HU Alapállomás

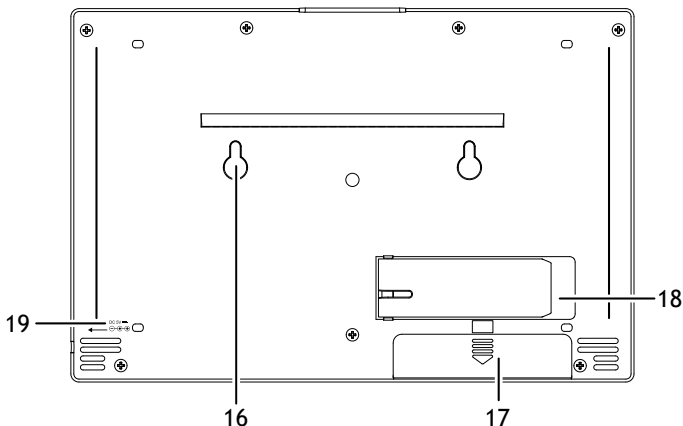
- 1 SNOOZE/LIGHT (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gomb
- 2 Külső hőmérséklet és páratartalom
- 3 Idő kijelzése
- 4 MODE (MÓD) gomb
- 5 SET (BEÁLLÍTÁS) gomb
- 6 Időjárás-előrejelzés
- 7 ALARM (RIASZTÁS) gomb
- 8 Holdfázis
- 9 CHANNEL (CSATORNA) gomb
- 10 Légköri nyomás
- 11 UP (FEL) gomb
- 12 DOWN (LE) gomb
- 13 Hétköznap
- 14 Naptár
- 15 Belső hőmérséklet és páratartalom
- 16 Furatok a falra szereléshez
- 17 Elemtartó rekesz
- 18 Asztali állvány (kijátható)
- 19 Tápbemenet

IT Stazione base

- 1 Pulsante SNOOZE/LIGHT (Posponi/Luce)
- 2 Temperatura e umidità all'esterno
- 3 Orario
- 4 Pulsante MODE (Modalità)
- 5 Pulsante SET (Imposta)
- 6 Previsioni meteo
- 7 Pulsante ALARM (Sveglia)
- 8 Fase lunare
- 9 Pulsante CHANNEL (Canale)
- 10 Pressione atmosferica
- 11 Pulsante UP (Su)
- 12 Pulsante DOWN (Giù)
- 13 Giorno della settimana
- 14 Data
- 15 Temperatura e umidità all'interno
- 16 Fori per il fissaggio al muro
- 17 Comparto batterie
- 18 Supporto da tavolo (pieghevole)
- 19 Ingresso alimentazione

PL Stacja główna

- 1 Przycisk SNOOZE/LIGHT (DRZEMKA/OSWIETLENIE)
- 2 Temperatura i wilgotność na zewnątrz
- 3 Wskazanie godziny
- 4 Przycisk MODE (TRYB)
- 5 Przycisk SET (USTAW)
- 6 Prognoza pogody
- 7 Przycisk ALARM (BUZDIK)
- 8 Faza księżyca
- 9 Przycisk CHANNEL (KANAL)
- 10 Ciśnienie atmosferyczne
- 11 Przycisk UP (W GÓRĘ)
- 12 Przycisk DOWN (W DÓŁ)
- 13 Dzień tygodnia
- 14 Kalendarz
- 15 Temperatura i wilgotność w pomieszczeniu
- 16 Otwory do montażu ściennego
- 17 Komora baterii
- 18 Stawy stołowy (rozkładany)
- 19 Gniazdo zasilania



PT Estação base

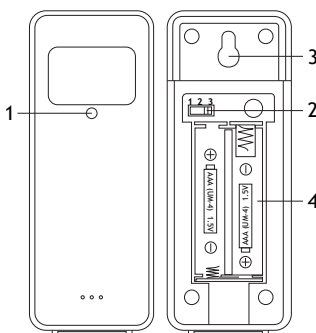
- 1 Botão SNOOZE/LIGHT (suspender/luz)
- 2 Temperatura e humidade exteriores
- 3 Indicação das horas
- 4 Botão MODE (modo)
- 5 Botão SET (definir)
- 6 Previsão do tempo
- 7 Botão ALARM (alarme)
- 8 Fase lunar
- 9 Botão CHANNEL (canal)
- 10 Pressão atmosférica
- 11 Botão UP (para cima)
- 12 Botão DOWN (para baixo)
- 13 Dia da semana
- 14 Calendário
- 15 Temperatura e humidade interiores
- 16 Orifícios de montagem na parede
- 17 Compartimento das pilhas
- 18 Suporte de mesa (desdobrável)
- 19 Entrada de alimentação

RU Основной блок

- 1 Кнопка SNOOZE/LIGHT (Повтор/Подсветка)
- 2 Температура и влажность на улице
- 3 Отображение времени
- 4 Кнопка MODE (Режим)
- 5 Кнопка SET (Настройка)
- 6 Прогноз погоды
- 7 Кнопка ALARM (Будильник)
- 8 Фазы Луны
- 9 Кнопка CHANNEL (Канал)
- 10 Атмосферное давление
- 11 Кнопка UP (Вверх)
- 12 Кнопка DOWN (Вниз)
- 13 День недели
- 14 Календарь
- 15 Температура и влажность в помещении
- 16 Отверстия для крепления
- 17 Батарейный отсек
- 18 Настольная подставка (складная)
- 19 Разъем питания

TR Gösterim konsolu

- 1 SNOOZE/LIGHT (ERTELE/İŞİK) düğmesi
- 2 Dış sıcaklık ve nem
- 3 Saat ekranı
- 4 MODE (MOD) düğmesi
- 5 SET (AYARLA) düğmesi
- 6 Hava tahmini
- 7 ALARM düğmesi
- 8 Ay evresi
- 9 CHANNEL (KANAL) düğmesi
- 10 Atmosfer basıncı
- 11 UP (YUKARI) düğmesi
- 12 DOWN (AŞAĞI) düğmesi
- 13 Haftanın günü
- 14 Takvim
- 15 İç sıcaklık ve nem
- 16 Duvar montaj delikleri
- 17 Pil bölmesi
- 18 Masa standı (açılır-kapanır)
- 19 Güç girişi



EN Sensor

- 1 LED indicator
- 2 Channel switch (1-3)
- 3 Wall mount hole
- 4 Battery compartment

BG Сензор

- 1 Светодиоден индикатор
- 2 Превключател за каналите (1-3)
- 3 Отвор за монтаж върху стена
- 4 Батерино отделение

CZ Sensor

- 1 LED indicator
- 2 Přepínač kanálů (1-3)
- 2 Otvor pro montáž na stěnu
- 4 Příhrádka pro baterie

DE Sensor

- 1 LED-Anzeige
- 2 Kanalschalter (1-3)
- 3 Loch für Wandmontage
- 4 Batteriefach

ES Sensor

- 1 Indicador LED
- 2 Cambio de canal (1-3)
- 3 Orificio para montaje en pared
- 4 Compartimento para pilas

HU Érzékelő

- 1 LED visszajelző
- 2 Csatornaváltó-kapcsoló (1-3)
- 3 Furat a falra szereléshez
- 4 Elemtartó rekesz

IT Sensore

- 1 Indicatore LED
- 2 Interruttore dei canali (1-3)
- 3 Foro per il fissaggio al muro
- 4 Comparto batterie

PL Czujnik

- 1 Wskaźnik LED
- 2 Przełącznik kanałów (1-3)
- 3 Otwór do montażu naściennego
- 4 Komora baterii

PT Sensor

- 1 Indicador de LED
- 2 Seletor de canais (1-3)
- 3 Orifício de montagem na parede
- 4 Compartimento das pilhas

RU Датчик


- 1 Светодиодный индикатор
- 1 Переключатель каналов (1-3)
- 3 Отверстие для крепления
- 4 Батарейный отсек

TR Sensör

- 1 LED gösterge
- 2 Przelącznik kanałów (1-3)
- 3 Duvar montaj deliği
- 4 Pil bölmesi

EN Discovery Report WA20 Weather Station


The kit includes: base station, sensor, DC adapter, user manual, and warranty.

 **Caution!** Please remember that mains voltage in most European countries is 220–240V. If you want to use your device in a country with a different mains voltage standard, remember that use of a converter is absolutely necessary.

Getting started

Base station

- Connect the power cable to the device and connect the DC adapter to the AC power supply; or
- Open the battery compartment cover (17) and insert 3 batteries according to the correct polarity. Close the cover.


 **NOTE!** It is recommended to use an adapter for the continuous operation of the base station, although battery power is also possible. In battery mode, the backlight turns on only for a short period of time.

Sensor

- Open the battery compartment cover (4). Insert 2 batteries according to the correct polarity. Close the cover.

Sensor connection

- Place the base station and the remote sensor within the effective transmission range.
- If the reception is successful, the display will show the temperature and humidity of the outdoor sensor. If the values are not received from a channel, check the batteries and try it again. Check if there is any source of interference.
- When changing batteries, replace the batteries first in the base unit, and then in the sensor, to re-establish the connection. If you change the batteries only in one of the devices (for example, in the sensor), the signal may not be received correctly.
- This weather station can support up to 3 sensors. To search for the sensors manually, press and hold the **CHANNEL** button on the base station, and then press this button again to choose between channels 1, 2, or 3.
- The effective range may differ depending on the unit's position. Due to interference (various remote control devices, etc.), the maximum distance between the base unit and the sensor may be significantly reduced. In such cases, we suggest moving the base unit and sensor a little. Sometimes it is enough to move one of these units a few inches!

 **NOTE!** Although the sensor is weather resistant, never place it in direct sunlight or in the rain or snow.

Time setting

Press the **MODE** button. Hold the **SET** button for 3 seconds. The digits that are to be set are flashing. Press **UP** or **DOWN** to change the value, and then press **SET** to continue.

The setting order: Time zone > Day Saving Time > Year > Month-Day or Day-Month > Month > Day > 12/24h > Hour > Minutes > Seconds.


Press the **SET** button to confirm the settings and exit.

Alarm setting

- To turn the alarm 1/alarm 2 on or off, press the **ALARM** button.
- To set alarm 1 and alarm 2, first press the **MODE** button twice. Hold the **SET** button for 3 seconds. The digits that are to be set are flashing. Press **UP** or **DOWN** to change the value, and then press the **SET** button to continue.
The setting order: Alarm 1 hours > Alarm 1 minutes > Alarm 2 hours > Alarm 2 minutes. Press the **SET** button to confirm the settings and exit.
- When the alarm sounds, press **SNOOZE/LIGHT** to activate the snooze function. The alarm will sound again in 5 minutes.
- Press any button to silence the alarm until the set alarm time is reached again.

Atmospheric pressure height setting

Press the **MODE** button 3 times. Hold the **SET** button for 3 seconds. The digits that are to be set are flashing. Press **UP** or **DOWN** to insert the desired height. Press the **SET** button to confirm the settings and exit.

 **NOTE!** During the height setting, press the **SET** button to switch between m (meter) and ft. (foot). When the altitude unit of measurement is switched to meters, the pressure unit of measurement changes to hPa correspondingly.

Temperature alert setting

Press the **MODE** button 4 times. Hold the **SET** button for 3 seconds. The digits that are to be set are flashing. Press **UP** or **DOWN** to change the value. Press the **SET** button to continue.

The setting order: Low outdoor temperature alert > Low outdoor temperature alert on/off > High outdoor temperature alert > High outdoor temperature alert on/off > Low indoor temperature alert > Low indoor temperature alert on/off > High indoor temperature alert > High indoor temperature alert on/off.

Press the **SET** button to confirm the settings and exit.

Temperature units of measurement

Press the **SET** button to switch between °C and °F.

Weather forecast



Sunny



Partly cloudy



Cloudy



Rainy



Snowy



Heavy rain



Heavy snow

History record

Press the UP button to display the MAX./MIN. temperature and humidity.

Moon phase



New Moon



Waxing Crescent



First quarter



Waxing Gibbous



Full Moon



Waning Gibbous



Last quarter



Waning Crescent

The moon phase display is linked to the date, year, and time. The stars are displayed between 6 pm and 6 am.

Specifications

Base station	
Air humidity, units of measurement	% (RH)
Operating humidity range	1... 99%
Temperature, units of measurement	°F, °C
Operating temperature range (indoors)	-10... +50° C (+14... +122° F)
Air pressure, units of measurement	inHg, hPa, mmgh
Operating air pressure range	800... 1100hPa (23.6... 32.4inHg)
Screen	color, with an LED backlight
Power supply	AC/DC adapter 5V 300mA (included), 3 AAA batteries (not included)
Dimensions	191.6x127x16mm (7.5x5x0.6in.)

Sensor	
Radio signal frequency	433.92MHz
Radio signal radius	100m (328ft.)
Operating temperature range (outdoors)	-40... +70° C (-40... +158° F)
Power supply	2 AAA batteries (not included)
Dimensions	40x98x25mm (1.5x3.8x0.9in.)

The manufacturer reserves the right to make changes to the product range and specifications without prior notice.

Care and maintenance

- Take the necessary precautions when using the device with children or others who have not read or who do not fully understand these instructions.
- Do not try to disassemble the device on your own for any reason. For repairs and cleaning of any kind, please contact your local specialized service center.
- Protect the device from sudden impact and excessive mechanical force.
- Store the device in a dry, cool place away from hazardous acids and other chemicals, away from heaters, open fire, and other sources of high temperatures.
- Operate the device only in a completely dry environment and do not touch the device with wet or damp body parts.
- Only use accessories and spare parts for this device that comply with the technical specifications.
- Check this device and its cables and connections for any possible damage before use.
- Never attempt to operate a damaged device or a device with damaged electrical parts! Damaged parts must be replaced immediately by an authorized service agent.
- If a part of the device or battery is swallowed, seek medical attention immediately.
- Children should use the device under adult supervision only.

Battery safety instructions

Always purchase the correct size and grade of battery most suitable for the intended use. Always replace the whole set of batteries at one time; taking care not to mix old and new ones, or batteries of different types. Clean the battery contacts and also those of the device prior to battery installation. Make sure the batteries are installed correctly with regard to polarity (+ and -). Remove batteries from equipment that is not to be used for an extended period of time. Remove used batteries promptly. Never short-circuit batteries as this may lead to high temperatures, leakage, or explosion. Never heat batteries in order to revive them. Do not disassemble batteries. Remember to switch off devices after use. Keep batteries out of the reach of children, to avoid risk of ingestion, suffocation, or poisoning. Utilize used batteries as prescribed by your country's laws.

Levenhuk Warranty

Levenhuk products, except for their accessories, carry a **2-year warranty** against defects in materials and workmanship. All Levenhuk accessories are warranted to be free of defects in materials and workmanship for **six months** from the purchase date. The warranty entitles you to the free repair or replacement of the Levenhuk product in any country where a Levenhuk office is located if all the warranty conditions are met.

For further details, please visit: www.levenhuk.com/warranty

If warranty problems arise or if you need assistance in using your product, please contact the local Levenhuk branch.

Комплектът включва: базова станция, сензор, постояннотоков адаптер, ръководство за потребителя и гаранция.



Внимание! Моля, не забравяйте, че мрежовото напрежение в повечето европейски държави е 220–240 V. Ако желаете да използвате Вашето устройство в държава с различен стандарт за мрежовото напрежение, не забравяйте, че използването на преобразувател е абсолютно необходимо.

Да започнем

Базова станция

- Свържете захранващия кабел към устройството и постояннотоковия адаптер към захранващата мрежа; или
- Отворете капака на батерийното отделение (17) и поставете 3 батерии, като спазвате знаците за поляритета. Затворете капака.



ЗАБЕЛЕЖКА! За непрекъсната работа на базовата станция се препоръчва използване на адаптер, въпреки че е възможно и захранване с батерии. В режим на захранване с батерии задната светлина се включва само за кратко време.

Сензор

- Отворете капака на отделението за батерии (4). Поставете 2 батерии, като спазвате правилния поляритет. Затворете капака.

Връзка на сензора

- Поставете базовата станция и дистанционния сензор в рамките на ефективния обхват на предаване.
- Ако приемането е успешно, дисплеят ще показва температурата и влажността от външния сензор. Ако стойностите от даден канал не се получават, проверете батериите и опитайте отново. Проверете дали няма източник на смущения.
- Когато сменяте батериите, заменете първо тези в базовия модул и след това в сензора, за да установите отново свързването. Ако смените батериите само в едно от устройствата (например в сензора), сигналът може да не се приеме правилно.
- Тази метеорологична станция може да поддържа до 3 сензора. За да търсите сензорите ръчно, натиснете и задръжте бутона CHANNEL (КАНАЛ) на базовата станция, след което натиснете отново бутона, за да изберете между канали 1, 2, или 3.
- Ефективният обхват може да се различава в зависимост от позицията на устройството. Поради смущения (от различни устройства за дистанционно управление и др.) максималното разстояние между базовия модул и сензора може да бъде значително намалено. В такива случаи предлагаме да преместите малко базовия модул и сензора. Понякога е достатъчно да преместите едното от тези устройства само с няколко инча!



ЗАБЕЛЕЖКА! Въпреки че сензорът е устойчив на атмосферни влияния, никога не го поставяйте на пряка слънчева светлина или под въздействието на дъжд или сняг.

Настройка на времето

Натиснете бутона **MODE (РЕЖИМ)**. След това натиснете и задръжте натиснат бутона **SET (НАСТРОЙКА)** в продължение на 3 секунди. Цифрите, които трябва да бъдат настроени, мигат. Натискайте **UP (НАГОРЕ)** или **DOWN (НАДОЛУ)**, за да промените стойността, и след това натиснете **SET (НАСТРОЙКА)**, за да продължите.

Последователност на настройката: Часова зона > Лятно часово време > Година > Месец-Ден или Ден-Месец > Месец > Ден > 12/24 ч. > Час > Минути > Секунди.

Натиснете бутона **SET (НАСТРОЙКА)**, за да потвърдите настройките, и излезте.

Настройки на алармата

- За да включите или изключите аларма 1/аларма 2, натиснете бутона **ALARM (АЛАРМА)**.
- За да настроите аларма 1 и аларма 2, първо натиснете два пъти бутона **MODE (РЕЖИМ)**. След това натиснете и задръжте натиснат бутона **SET (НАСТРОЙКА)** в продължение на 3 секунди. Цифрите, които трябва да бъдат настроени, мигат. Натискайте **UP (НАГОРЕ)** или **DOWN (НАДОЛУ)**, за да промените стойността, и след това натиснете бутона **SET (НАСТРОЙКА)**, за да продължите.
- Последователност на настройката: Аларма 1 часове > Аларма 1 минути > Аларма 2 часове > Аларма 2 минути. Натиснете бутона **SET (НАСТРОЙКА)**, за да потвърдите настройките, и излезте.
- Когато прозвучи алармата, натиснете **SNOOZE/LIGHT (ОТЛАГАНЕ/ОСВЕТАВАНЕ)**, за да активирате функцията за отлагане. Алармата ще прозвучи отново след 5 минути.
- Натиснете произволен бутон, за да заглушите алармата, докато отново не се достигне настроеното време за аларма.

Задаване на атмосферното налягане за надморската височина

Натиснете 3 пъти бутона **MODE (РЕЖИМ)**. След това натиснете и задръжте натиснат бутона **SET (НАСТРОЙКА)** в продължение на 3 секунди. Цифрите, които трябва да бъдат настроени, мигат. Натискайте **UP (НАГОРЕ)** или **DOWN (НАДОЛУ)**, за да зададете желаната височина. Натиснете бутона **SET (НАСТРОЙКА)**, за да потвърдите настройките, и излезте.



ЗАБЕЛЕЖКА! По време на настройките на височината натиснете бутона **SET (НАСТРОЙКА), за да превключите между m (метри) и ft. (футове). Когато мерната единица за надморска височина е зададена на метри, мерната единица за налягане се променя съответно на hPa.**

Задаване на предупреждение за температурата

Натиснете 4 пъти бутона **MODE** (РЕЖИМ). След това натиснете и задръжте натиснат бутона **SET** (НАСТРОЙКА) в продължение на 3 секунди. Цифрите, които трябва да бъдат настроени, мигат. Натискайте **UP** (НАГОРЕ) или **DOWN** (НАДОЛУ), за да промените стойността. Натиснете бутона **SET** (НАСТРОЙКА), за да продължите.

Последователност на настройката: Предупреждение за ниска външна температура > Вкл./изкл. на предупреждение за ниска външна температура > Предупреждение за висока външна температура > Вкл./изкл. на предупреждение за висока външна температура > Предупреждение за ниска вътрешна температура > Вкл./изкл. на предупреждение за ниска вътрешна температура > Предупреждение за висока вътрешна температура > Вкл./изкл. на предупреждение за висока вътрешна температура.

Натиснете бутона **SET** (НАСТРОЙКА), за да потвърдите настройките, и излезте.

Мерни единици за температурата

Натиснете бутона **SET** (НАСТРОЙКА) за превключване между °C и °F.

Прогноза за времето



Слънчево



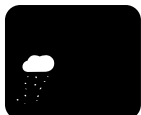
Частична облачност



Облачно



Дъждовно



Снеговалеж



Силен дъжд



Обилен снеговалеж

Хронологичен запис

Натиснете бутона **UP** (НАГОРЕ), за да се покажат макс./мин. стойности на температурата и влажността.

Фаза на луната



Новолуние



Нарастващ полумесец



Първа четвърт



Нарастване преди пълнолунието



Пълнолуние



Намаляване след пълнолунието



Последна четвърт



Намаляващ полумесец

Показването на фазата на луната е свързано с датата, годината и часа. Звездите се показват между 18 часа привечер и 6 часа сутринта.

Технически характеристики

Базова станция	
Влажност на въздуха, единици за измерване	% (относителна влажност)
Работен диапазон на влажността	1... 99%
Температура, единици за измерване	°F, °C
Диапазон на работната температура (на закрито)	-10... +50 °C
Налягане на въздуха, единици за измерване	inHg, hPa, mmHg
Диапазон на работното налягане	800... 1100 hPa

Екран	цветен, със светодиодна подсветка
Захранване	AC/DC адаптер 5 V 300 mA (включен), 3 батерии AAA (не са включени)
Размери	191,6x127x16 mm

Сензор	
Честота на радиосигнала	433,92 MHz
Обсег на радиосигнала	100 m
Диапазон на работната температура (на открито)	-40... +70 °C
Захранване	2 батерии с размер AAA (не са включени)
Размери	40x98x25 mm

Производителят си запазва правото да прави промени на гамата продукти и спецификациите им без предварително уведомление.

Грижи и поддръжка

- Предприемете необходимите превантивни мерки при използване на това устройство от деца или други лица, които не са прочели или които не са разбрали напълно тези инструкции.
- Не се опитвайте да разглобявате устройството сами по никаква причина. За ремонти и почистване, моля, обръщайте се към местния специализиран сервизен център.
- Предпазвайте устройството от внезапни удари и прекомерна механична сила.
- Съхранявайте устройството на сухо и хладно място, далеч от опасни киселини и други химикали, далеч от отоплителни уреди, открит огън и други източници на високи температури.
- Работете с устройството само в напълно суха среда и не докосвайте устройството с мокри или влажни части на тялото.
- Използвайте само принадлежности и резервни части за устройството, които отговарят на техническите спецификации.
- Преди употреба проверете устройството и неговите кабели и връзки за евентуални повреди.
- Никога не правете опит да използвате повредено устройство или устройство с повредени електрически части! Повредените части трябва незабавно да бъдат сменени в оторизиран сервиз.
- Ако някоя част от устройството или батерията бъдат поглънати, незабавно потърсете медицинска помощ.
- Децата трябва да използват устройството само под надзора на възрастни.

Инструкции за безопасност на батериите

Винаги купувайте батерии с правилния размер и характеристики, които са най-подходящи за предвидената употреба. Винаги сменяйте всички батерии едновременно, като внимавате да не смесите стари и нови или батерии от различен тип. Почистете контактите на батериите, както и тези на устройството, преди да поставите батериите. Уверете се, че батериите са поставени правилно по отношение на полярността (+ и -). Извадете батериите от оборудването, ако то няма да бъде използвано продължителен период от време. Извадете използваните батерии незабавно. Никога не свързвайте батерии накъсо, тъй като това може да доведе до високи температури, теч или експлозия. Никога не загрявайте батерии, опитвайки се да ги използвате допълнително време. Не разглобявайте батериите. Не забравяйте да изключите устройствата след употреба. Дръжте батериите далеч от достъпа на деца, за да избегнете риск от поглъщане, задушаване или отравяне. Изхвърляйте използваните батерии съгласно правилата в държавата Ви.

Гаранция на Levenhuk


Оптичните продукти Levenhuk имат **2-годишна гаранция** срещу дефекти в материалите и изработката. За всички принадлежности на Levenhuk се предоставя гаранция за липса на дефекти на материалите и изработката за период от **2 години** от датата на покупката на дребно. Гаранцията Ви дава право на безплатен ремонт или замяна на продукта на Levenhuk във всяка държава, в която има офис на Levenhuk, ако са изпълнени всички условия за гаранцията.

За допълнителна информация посетете нашия уебсайт: www.levenhuk.bg/garantsiya

Ако възникнат проблеми с гаранцията или ако се нуждаете от помощ за използването на Вашия продукт, свържете се с местния представител на Levenhuk.

CZ Meteorologická stanice Discovery Report WA20


Sada obsahuje: základnovou stanici, senzor, DC adaptér, uživatelskou příručku a záruku.

 **Pozor! Mějte na paměti, že síťové napětí ve většině evropských zemí je 220–240 V. Chcete-li svůj přístroj používat v zemi s odlišnou normou síťového napětí, nezapomeňte, že je naprosto nezbytné použít napětěový měnič.**

Začínáme

Základnová stanice

- K zařízení připojte napájecí kabel a DC adaptér zapojte do sítě; nebo
- Otevřete kryt příhrádky pro baterie (17) a vložte 3 baterie správnou stranou dle označení polarity. Zavřete kryt.


 **POZNÁMKA! Pro nepřetržitý provoz základnové stanice doporučujeme použít adaptér, i když je možné i napájení z baterií. V režimu bateriového napájení se podsvícení zapne pouze na krátkou dobu.**

Senzor

Otevřete kryt příhrádky pro baterie (4). Vložte 2 baterie správnou stranou dle označení polarity. Zavřete kryt.

Připojení senzoru

- Umístěte základnovou stanici a senzor dálkového ovládnání do účinného dosahu přenosu.
- Pokud je příjem úspěšný, na displeji se zobrazí teplota a vlhkost venkovního senzoru. Pokud hodnoty nejsou z kanálu přijaty, zkontrolujte baterie a zkuste to znovu. Zkontrolujte, zda neexistuje nějaký zdroj rušení.
- Při výměně baterií vyměňte nejprve baterie v základní jednotce a pak v senzoru, aby se připojení znovu obnovilo.
- Pokud vyměníte baterie pouze v jednom ze zařízení (například v senzoru), signál nemusí být přijímán správně.
- Tato meteorologická stanice může podporovat až 3 senzory. Pokud chcete senzory vyhledat manuálně, stiskněte a přidržte tlačítko CHANNEL (kanál) na základnové stanici a opětovným stisknutím tohoto tlačítka vyberte mezi kanály 1, 2 nebo 3.
- Efektivní dosah se může lišit v závislosti na poloze jednotky. Kvůli rušení (různá dálková ovládnání atd.) může být maximální vzdálenost mezi základnovou stanicí a senzorem výrazně snížena. V takových případech doporučujeme trochu přesunout základní jednotku a senzor. Někdy stačí jednu z těchto jednotek posunout o několik centimetrů!

 **POZNÁMKA! Přestože je senzor odolný vůči povětrnostním vlivům, nikdy jej neumísťujte na přímé sluneční světlo nebo do deště nebo sněhu.**

Nastavení času

Stiskněte tlačítko **MODE** (režim). Stiskněte a přidržte tlačítko **SET** (nastavit) po dobu 3 sekund. Číslice na displeji, které se mají nastavit, blikají. Stisknutím tlačítka **UP** (nahoru) nebo **DOWN** (dolů) změňte hodnotu a poté pokračujte stisknutím tlačítka **SET** (nastavit).

Pořadí nastavení: Časové pásmo > Denní čas > Rok > Měsíc-den nebo Den-měsíc > Měsíc > Den > 12/24 h > Hodina > Minuty > Sekundy.

Stiskněte tlačítko **SET** (nastavit) pro potvrzení nastavení a ukončení.

Nastavení budíků


- Pokud chcete zapnout nebo vypnout budík 1/budík 2, stiskněte tlačítko **ALARM** (budík).
- Pokud chcete nastavit budík 1 a budík 2, nejprve dvakrát stiskněte tlačítko **MODE** (režim). Stiskněte a přidržte tlačítko **SET** (nastavit) po dobu 3 sekund. Číslice na displeji, které se mají nastavit, blikají. Stisknutím tlačítka **UP** (nahoru) nebo **DOWN** (dolů) změňte hodnotu a poté pokračujte stisknutím tlačítka **SET** (nastavit).
Pořadí nastavení: Budík 1 hodiny > Budík 1 minuty > Budík 2 hodiny > Budík 2 minuty. Stiskněte tlačítko **SET** (nastavit) pro potvrzení nastavení a ukončení.
- Když budík zazvoní, stisknutím tlačítka **SNOOZE/LIGHT** (odložení buzení/osvětlení) aktivujete funkci odloženého buzení. Budík se ozve znovu za 5 minut.
- Stisknutím libovolného tlačítka budík ztišíte, dokud znovu nenastane nastavený čas budíku.

Nastavení výšky atmosférického tlaku

Stiskněte 3krát tlačítko **MODE** (režim). Stiskněte a přidržte tlačítko **SET** (nastavit) po dobu 3 sekund. Číslice na displeji, které se mají nastavit, blikají. Pro nastavení požadované výšky atmosférického tlaku stiskněte tlačítko **UP** (nahoru) nebo **DOWN** (dolů). Stiskněte tlačítko **SET** (nastavit) pro potvrzení nastavení a ukončení.

Nastavení výšky atmosférického tlaku

Stiskněte 3krát tlačítko **MODE** (režim). Stiskněte a přidržte tlačítko **SET** (nastavit) po dobu 3 sekund. Číslice na displeji, které se mají nastavit, blikají. Pro nastavení požadované výšky atmosférického tlaku stiskněte tlačítko **UP** (nahoru) nebo **DOWN** (dolů). Stiskněte tlačítko **SET** (nastavit) pro potvrzení nastavení a ukončení.

 **POZNÁMKA! Během nastavení výšky můžete stisknutím tlačítka SET (nastavit) přepínat mezi měřicími jednotkami m (metr) a ft. (stopa). Když je jednotka měření nadmořské výšky přepnuta na metry, jednotka měření tlaku se odpovídajícím způsobem změní na hPa.**

Nastavení upozornění na teplotu

Stiskněte 4krát tlačítko **MODE** (režim). Stiskněte a přidržejte tlačítko **SET** (nastavit) po dobu 3 sekund. Číslice na displeji, které se mají nastavit, blikají. Stiskněte tlačítko **UP** (nahoru) nebo **DOWN** (dolů) pro změnu hodnoty. Pokračujte stisknutím tlačítka **SET** (nastavit).

Pořadí nastavení: Upozornění na nízkou venkovní teplotu > Zapnutí/vypnutí upozornění na nízkou venkovní teplotu > Upozornění na vysokou venkovní teplotu > Zapnutí/vypnutí upozornění na vysokou venkovní teplotu > Upozornění na nízkou vnitřní teplotu > Zapnutí/vypnutí upozornění na nízkou vnitřní teplotu > Upozornění na vysokou vnitřní teplotu > Zapnutí/vypnutí upozornění na vysokou vnitřní teplotu.

Stiskněte tlačítko **SET** (nastavit) pro potvrzení nastavení a ukončení.

Jednotky měření teploty

Stisknutím tlačítka **SET** (nastavit) přepnete mezi °C a °F.

Předpověď počasí



Slunečno



Polojasno (částečně zataženo)



Zataženo



Deštivo



Sněhové přeháňky



Hustý déšť



Husté sněžení

Záznam historie

Stisknutím tlačítka **UP** (nahoru) se na displeji zobrazí max./min. teplota a vlhkost.

Fáze Měsíce



Nov (novoluní)



Dorůstající srpek



První čtvrt'



Dorůstající měsíc



Úplněk



Ubývající měsíc



Poslední čtvrt'



Ubývající srpek

Zobrazení fáze Měsíce je propojeno s datem, rokem a časem. Hvězdy se zobrazují mezi 18:00 a 6:00.

Technické údaje

Základnová stanice	
Vlhkost vzduchu, jednotky měření	% (relativní vlhkost)
Rozsah provozní vlhkosti	1... 99%
Teplota, jednotky měření	°F, °C
Rozsah provozní teploty (vnitřní)	-10... +50 °C
Atmosférický tlak, jednotky měření	inHg, hPa, mmHg
Rozsah provozního tlaku vzduchu	800... 1100 hPa
Obrazovka	barevná, s LED podsvícením

Napájení	adaptér AC/DC 5 V 300 mA (součást dodávky), 3 baterie AAA (nejsou součástí dodávky)
Rozměry	191,6x127x16 mm

Senzor	
Frekvence rádiového signálu	433,92 MHz
Poloměr rádiového signálu	100 m
Rozsah provozních teplot (venkovní)	-40... +70 °C
Napájení	2 baterie AAA (nejsou součástí dodávky)
Rozměry	40x98x25 mm

Výrobce si vyhrazuje právo bez předchozího upozornění měnit sortiment a specifikace výrobků.

Péče a údržba

- Při použití tohoto přístroje dětmi nebo osobami, které tento návod nečetly nebo s jeho obsahem nebyly plně srozuměny, přijměte nezbytná preventivní opatření.
- Z žádného důvodu se nepokoušejte přístroj rozebrat. S opravami veškerého druhu se obračejte na své místní specializované servisní středisko.
- Přístroj chraňte před prudkými nárazy a nadměrným mechanickým namáháním.
- Přístroj ukládejte na suchém, chladném místě, mimo dosah nebezpečných kyselin nebo jiných chemikálií, topných těles, otevřeného ohně a jiných zdrojů vysokých teplot.
- Zařízení používejte pouze ve zcela suchém prostředí a nedotýkejte se zařízení mokrymi nebo vlhkými částmi těla.
- Pro toto zařízení používejte pouze příslušenství a náhradní díly, které splňují technické specifikace.
- Před použitím toto zařízení a jeho kabely a připojení zkontrolujte, zda nedošlo k poškození.
- Nikdy se nepokoušejte provozovat poškozené zařízení nebo zařízení s poškozenými elektrickými díly! Poškozené díly musí být okamžitě vyměněny prostřednictvím zástupce autorizovaného servisního střediska.
- Pokud dojde k požití části zařízení nebo baterie, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Děti by měly používat přístroj pouze pod dohledem dospělé osoby.

Bezpečnostní pokyny týkající se baterií

Vždy nakupujte baterie správné velikosti a typu, které jsou nevhodnější pro zamýšlený účel. Při výměně vždy nahraďte celou sadu baterií a dbejte na to, abyste nemíchali staré a nové baterie, případně baterie různých typů. Před instalací baterií vyčistěte kontakty na baterii i na přístroji. Ujistěte se, zda jsou baterie instalovány ve správné polaritě (+ resp. -). V případě, že zařízení nebudete delší dobu používat, vyjměte z něj baterie. Použité baterie včas vyměňujte. Baterie nikdy nezkratujte, mohlo by to vést ke zvýšení teploty, úniku obsahu baterie nebo k explozi. Baterie se nikdy nepokoušejte oživit zahříváním. Nepokoušejte se rozebrat baterie. Po použití nezapomeňte přístroj vypnout. Baterie uchovávejte mimo dosah dětí, abyste předešli riziku spolknutí, vdechnutí nebo otravy. S použitými bateriemi nakládejte v souladu s vašimi vnitrostátními předpisy.

Záruka Levenhuk

Na optické výrobky Levenhuk je poskytována **2 letá záruka** na vady materiálu a provedení. Na veškeré příslušenství značky Levenhuk se poskytuje záruka, že po dobu **2 let** od data zakoupení v maloobchodní prodejně bude bez vad materiálu a provedení. Tato záruka vám v případě splnění všech záručních podmínek dává nárok na bezplatnou opravu nebo výměnu výrobku značky Levenhuk v libovolné zemi, v níž se nachází pobočka společnosti Levenhuk.


Další informace – navštivte naše webové stránky: www.levenhuk.cz/zaruka

V případě problémů s uplatněním záruky, nebo pokud budete potřebovat pomoc při používání svého výrobku, obraťte se na místní pobočku společnosti Levenhuk.

Discovery Report WA20 Wetterstation

DE


Das Kit enthält: Basisstation, Sensor, DC-Adapter, Benutzerhandbuch und Garantie.

 **Achtung!** In den meisten europäischen Ländern beträgt die Netzspannung 220–240 V. Soll das Gerät in einem Land mit abweichender Netzspannung eingesetzt werden, ist unbedingt ein Spannungswandler zu verwenden.

Erste Schritte

Basisstation

- Schließen Sie das Netzkabel an das Gerät an und verbinden Sie den Gleichstromadapter mit dem Stromnetz; oder
- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel (17) und legen Sie 3 Batterien entsprechend der Polarität ein. Schließen Sie den Deckel.


 **HINWEIS!** Es wird empfohlen, für den Dauerbetrieb der Basisstation einen Adapter zu verwenden, obwohl ein Batteriebetrieb auch möglich ist. Im Batteriebetrieb schaltet sich die Hintergrundbeleuchtung nur für eine kurze Zeitspanne ein.

Sensor

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel (4). Legen Sie 2 Batterien entsprechend der Polarität ein. Schließen Sie den Deckel.

Sensorverbindung

- Platzieren Sie die Basisstation und den Fernsensor innerhalb des effektiven Sendebereichs.
- Wenn der Empfang hergestellt ist, zeigt das Display die Temperatur und Luftfeuchtigkeit des Außensensors an. Falls die Werte eines Kanals nicht empfangen werden, überprüfen Sie die Batterien, anschließend probieren Sie es noch einmal. Prüfen Sie, ob es eine Störquelle gibt.
- Legen Sie beim Batteriewechsel zuerst die Batterien in die Basiseinheit und dann im Sensor ein, um die Verbindung wiederherzustellen. Wenn Sie die Batterien nur in einem der Geräte (z. B. im Sensor) austauschen, wird das Signal möglicherweise nicht korrekt empfangen.
- Diese Wetterstation kann mit bis zu 3 Sensoren betrieben werden. Um die Sensoren manuell zu suchen, halten Sie die Taste **CHANNEL** (Kanal) an der Basisstation gedrückt und drücken Sie diese Taste dann erneut, um zwischen den Kanälen 1, 2 oder 3 zu wählen.
- Die tatsächliche Reichweite kann je nach Position des Geräts unterschiedlich sein. Aufgrund von Interferenzen (verschiedene Fernbedienungsgeräte usw.) kann sich die maximale Entfernung zwischen dem Basisgerät und dem Sensor erheblich verringern. In solchen Fällen empfehlen wir, das Basisgerät und den Sensor ein wenig zu verschieben. Manchmal reicht es aus, eine der beiden Einheiten ein paar Zentimeter zu verschieben!

 **HINWEIS!** Obwohl der Sensor witterungsbeständig ist, sollten Sie ihn nicht in direktem Sonnenlicht, Regen oder Schnee platzieren.

Zeiteinstellung

Drücken Sie auf die **MODE**-Taste (Modus). Halten Sie die **SET**-Taste (Einstellen) 3 Sekunden lang gedrückt. Die Werte zum Einstellen blinken. Drücken Sie **UP** (nach oben) oder **DOWN** (nach unten), um den Wert zu ändern, und drücken Sie dann **SET** (Einstellen), um fortzufahren.

Einstellungsreihenfolge: Zeitzone > Sommerzeit > Jahr > Monat-Tag oder Tag-Monat > Monat > Tag > 12/24 h > Stunde > Minuten > Sekunden.


Drücken Sie die **SET**-Taste (Einstellen), um die Einstellungen zu bestätigen und den Vorgang zu beenden.

Alarmeinstellung

- Um den Alarm 1/Alarm 2 ein- oder auszuschalten, drücken Sie die **ALARM**-Taste.
- Um Alarm 1 und Alarm 2 einzustellen, drücken Sie zunächst zweimal die **MODE**-Taste (Modus). Halten Sie die **SET**-Taste (Einstellen) 3 Sekunden lang gedrückt. Die Werte zum Einstellen blinken. Stellen Sie den gewünschten Wert mit den Aufwärts-/Abwärtstasten (**UP/DOWN**) ein, drücken Sie dann die **SET**-Taste (Einstellen) zum Fortsetzen. Einstellungsreihenfolge: Alarm 1 Stunden > Alarm 1 Minuten > Alarm 2 Stunden > Alarm 2 Minuten. Drücken Sie die **SET**-Taste (Einstellen), um die Einstellungen zu bestätigen und den Vorgang zu beenden.
- Wenn der Alarm erklingt, drücken Sie **SNOOZE/LIGHT** (Schlummer/Licht), um die Schlummerfunktion zu aktivieren. Der Weckalarm ertönt in 5 Minuten erneut.
- Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Wecker stumm zu schalten, bis die eingestellte Weckzeit wieder erreicht ist.

Einstellung der Höhe für den atmosphärischen Druck

Drücken Sie dreimal auf die **MODE**-Taste (Modus). Halten Sie die **SET**-Taste (Einstellen) 3 Sekunden lang gedrückt. Die Werte zum Einstellen blinken. Drücken Sie **UP** (nach oben) oder **DOWN** (nach unten), um die gewünschte Höhe einzugeben. Drücken Sie die **SET**-Taste (Einstellen), um die Einstellungen zu bestätigen und den Vorgang zu beenden.

 **HINWEIS!** Drücken Sie während der Höheneinstellung die **SET**-Taste (Einstellen), um zwischen m (Meter) und ft. (Fuß) zu wechseln. Wenn die Maßeinheit für die Höhe auf Meter umgestellt wird, ändert sich die Maßeinheit für den Druck entsprechend auf hPa.

TemperaturalarmEinstellung

Drücken Sie viermal auf die **MODE**-Taste (Modus). Halten Sie die **SET**-Taste (Einstellen) 3 Sekunden lang gedrückt. Die Werte zum Einstellen blinken. Drücken Sie **UP** (nach oben) oder **DOWN** (nach unten), um den Wert zu ändern. Drücken Sie die **SET**-Taste (Einstellen), um fortzufahren.

Einstellungsreihenfolge: Alarm niedrige Außentemperatur > Alarm niedrige Außentemperatur ein/aus > Alarm hohe Außentemperatur > Alarm hohe Außentemperatur ein/aus > Alarm niedrige Innentemperatur > Alarm niedrige Innentemperatur ein/aus > Alarm hohe Innentemperatur > Alarm hohe Innentemperatur ein/aus.

Drücken Sie die **SET**-Taste (Einstellen), um die Einstellungen zu bestätigen und den Vorgang zu beenden.

Maßeinheiten der Temperatur

Drücken Sie die **SET**-Taste (Einstellen), um zwischen °C und °F zu wechseln.

Wetterprognose



Sonnig



Teilweise bewölkt



Bewölkt



Regen



Schneefall



Starker Regen



Starker Schneefall

Historische Aufzeichnung

Drücken Sie die **UP**-Taste (nach oben), um die MAX/MIN-Temperatur und Feuchtigkeit anzuzeigen.

Mondphase



Neumond



Zunehmender Mond



Erstes Viertel



Zunehmender
Dreiviertelmond



Vollmond



Abnehmender
Dreiviertelmond



Letztes Viertel



Abnehmender Mond

Die Mondphasenanzeige ist mit dem Datum, dem Jahr und der Uhrzeit verknüpft. Die Sterne werden zwischen 18 Uhr und 6 Uhr morgens angezeigt.

Technische Daten

Basisstation	
Luftfeuchtigkeit, Maßeinheiten	% (RH)
Betriebsfeuchtigkeitsbereich	1... 99%
Temperatur, Maßeinheiten	°F, °C
Betriebstemperaturbereich (in Innenräumen)	-10... +50 °C
Luftdruck, Maßeinheiten	inHg, hPa, mmHg
Betriebsdruckbereich	800... 1100 hPa
Display	farbig, mit einer LED-Hintergrundbeleuchtung

Stromversorgung	AC/DC-Adapter 5 V, 300 mA (im Lieferumfang enthalten), 3 AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten)
Abmessungen	191,6x127x16 mm

Sensor	
Frequenz des Funksignals	433,92 MHz
Radius des Funksignals	100 m
Betriebstemperaturbereich (im Freien)	-40... +70 °C
Stromversorgung	2 AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten)
Abmessungen	40x98x25 mm

Der Hersteller behält sich das Recht vor, ohne Vorankündigung Änderungen an der Produktpalette und den technischen Daten vorzunehmen.

Pflege und Wartung

- Treffen Sie geeignete Vorsichtsmaßnahmen, wenn Kinder oder Personen das Instrument benutzen, die diese Anleitung nicht gelesen bzw. verstanden haben.
- Versuchen Sie nicht, das Instrument aus irgendwelchem Grund selbst zu zerlegen. Wenden Sie sich für Reparaturen oder zur Reinigung an ein spezialisiertes Servicecenter vor Ort.
- Schützen Sie das Instrument vor plötzlichen Stößen und übermäßiger mechanischer Krafteinwirkung.
- Lagern Sie das Instrument an einem trockenen, kühlen Ort, der frei von gefährlichen Säuren und anderen Chemikalien ist, und in ausreichendem Abstand zu Heizgeräten, offenem Feuer und anderen Hochtemperaturquellen.
- Betreiben Sie das Gerät nur in einer absolut trockenen Umgebung und berühren Sie das Gerät nicht mit nassen oder feuchten Körperteilen.
- Verwenden Sie nur Zubehör und Ersatzteile für dieses Gerät, die den technischen Spezifikationen entsprechen.
- Überprüfen Sie das Gerät und seine Kabel und Anschlüsse vor dem Gebrauch auf eventuelle Schäden.
- Versuchen Sie niemals, ein beschädigtes Gerät oder ein Gerät mit beschädigten elektrischen Teilen in Betrieb zu nehmen! Beschädigte Teile müssen sofort durch einen autorisierten Kundendienst ausgetauscht werden.
- Wenn ein Teil des Geräts oder des Akkus verschluckt wird, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- **Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden.**

Sicherheitshinweise zum Umgang mit Batterien

Immer die richtige, für den beabsichtigten Einsatz am besten geeignete Batteriegröße und -art erwerben. Stets alle Batterien gleichzeitig ersetzen. Alte und neue Batterien oder Batterien verschiedenen Typs nicht mischen. Batteriekontakte und Kontakte am Instrument vor Installation der Batterien reinigen. Beim Einlegen der Batterien auf korrekte Polung (+ und -) achten. Batterien entnehmen, wenn das Instrument für einen längeren Zeitraum nicht benutzt werden soll. Verbrauchte Batterien umgehend entnehmen. Batterien nicht kurzschließen, um Hitzeentwicklung, Auslaufen oder Explosionen zu vermeiden. Batterien dürfen nicht zum Wiederbeleben erwärmt werden. Batterien nicht öffnen. Instrumente nach Verwendung ausschalten. Batterien für Kinder unzugänglich aufbewahren, um Verschlucken, Ersticken und Vergiftungen zu vermeiden. Entsorgen Sie leere Batterien gemäß den einschlägigen Vorschriften.


Levenhuk Garantie

Optikprodukte von Levenhuk haben eine **2-jährige Garantie** auf Material- und Verarbeitungsfehler. Für sämtliches Levenhuk-Zubehör gilt auch **eine 2-jährige Garantie** ab Kaufdatum im Einzelhandel auf Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie berechtigt in Ländern, in denen Levenhuk mit einer Niederlassung vertreten ist, zu Reparatur oder Austausch von Levenhuk-Produkten, sofern alle Garantiebedingungen erfüllt sind.

Für weitere Einzelheiten besuchen Sie bitte unsere Website: www.levenhuk.de/garantie
Bei Problemen mit der Garantie, oder wenn Sie Unterstützung bei der Verwendung Ihres Produkts benötigen, wenden Sie sich an die lokale Levenhuk-Niederlassung.

ES Estación meteorológica Discovery Report WA20


El kit incluye: estación base, sensor, adaptador de CC, manual de usuario y garantía.

 ¡Precaución! Recuerde que la tensión de red en la mayoría de los países europeos es de 220–240 V. Si desea utilizar este instrumento en un país con una tensión de red diferente, recuerde que es absolutamente necesario utilizar un convertidor.

Primeros pasos

Estación base

- Conecte el cable de alimentación al dispositivo y conecte el adaptador de CC a la fuente de alimentación de CA; o bien
- Abra la tapa del compartimento de las pilas (17) e inserte 3 pilas de acuerdo con la polaridad correcta. Cierre la tapa.


 ¡NOTA! Se recomienda utilizar un adaptador para asegurar el funcionamiento continuo de la estación base, aunque también es posible el suministro de energía mediante pilas. En el modo de funcionamiento con pilas, la iluminación de fondo permanece encendida solo durante un breve periodo de tiempo.

Sensor

Abra la tapa del compartimento de las pilas (4). Inserte 2 pilas de acuerdo con la polaridad correcta. Cierre la tapa.

Conexión del sensor

- Coloque la estación base y el sensor remoto dentro del alcance de transmisión efectivo.
- Si la recepción de la señal es correcta, la pantalla mostrará la temperatura y humedad registradas por el sensor exterior. Si no se reciben valores a través de un canal, revise las pilas y vuelva a probar. Compruebe si existe alguna fuente de interferencia.
- Cuando cambie las pilas, reemplace las pilas primero en la unidad base y luego en el sensor para restablecer la conexión. Si cambia las pilas solo en uno de los dispositivos (por ejemplo, en el sensor), es posible que la señal no se reciba correctamente.
- Esta estación meteorológica puede admitir un máximo de 3 sensores. Para detectar sensores manualmente, presione y mantenga presionado el botón **CHANNEL** (Canal) en la estación base, y luego presione este botón nuevamente para elegir entre los canales 1, 2 o 3.
- El alcance efectivo de la señal puede diferir dependiendo de la posición de la unidad. Debido a la existencia de interferencias (tales como las producidas por dispositivos de control remoto), la distancia máxima recomendada entre la unidad base y el sensor puede ser algo menor. En tales casos, sugerimos acercarnos ligeramente entre sí la unidad base y el sensor. A veces es suficiente mover una de estas unidades unos pocos centímetros.

 ¡NOTA! Aunque el sensor es resistente a la intemperie, no lo exponga nunca directamente a la luz solar, la lluvia o la nieve.

Ajuste de la hora

Presione el botón **MODE** (Modo). Presione y mantenga presionado el botón **SET** (Ajustar) durante 3 segundos. Los dígitos que se deben ajustar empezarán a parpadear. Presione **UP** (Arriba) o **DOWN** (Abajo) para cambiar el valor, y luego presione **SET** (Ajustar) para continuar.

Orden de ajuste: Zona horaria > Horario de verano > Año > Mes-día o Día-mes > Mes > Día > 12/24 h > Hora > Minutos > Segundos.


Presione el botón **SET** (Ajustar) para confirmar la configuración y salir.

Ajuste de la alarma

- Para activar o desactivar la alarma 1 o alarma 2, presione el botón **ALARM** (Alarma).
- Para configurar la alarma 1 y la alarma 2, presione el botón **MODE** (Modo) dos veces. Presione y mantenga presionado el botón **SET** (Ajustar) durante 3 segundos. Los dígitos que se deben ajustar empezarán a parpadear. Presione **UP** (Arriba) o **DOWN** (Abajo) para cambiar el valor, y luego presione el botón **SET** (Ajustar) para continuar. Orden de ajuste: Alarma 1 horas > Alarma 1 minutos > Alarma 2 horas > Alarma 2 minutos. Presione el botón **SET** (Ajustar) para confirmar la configuración y salir.
- Cuando suene la alarma, presione **SNOOZE/LIGHT** (Repetición/Luz) para activar la función de repetición. La alarma volverá a sonar al cabo de 5 minutos.
- Pulse cualquier botón para silenciar la alarma hasta que se alcance de nuevo la hora de alarma configurada.

Ajuste de la altitud de presión atmosférica

Presione el botón **MODE** (Modo) 3 veces. Presione y mantenga presionado el botón **SET** (Ajustar) durante 3 segundos. Los dígitos que se deben ajustar empezarán a parpadear. Presione **UP** (Arriba) o **DOWN** (Abajo) para establecer la altitud deseada. Presione el botón **SET** (Ajustar) para confirmar la configuración y salir.

 ¡NOTA! Durante el ajuste de la altitud, presione el botón **SET** (Ajustar) para conmutar entre m (metros) y ft. (pies). Cuando la unidad de medida de altitud se cambia a metros, la unidad de medida de presión cambia a hPa proporcionalmente.

Ajuste de la alerta de temperatura

Presione el botón **MODE** (Modo) 4 veces. Presione y mantenga presionado el botón **SET** (Ajustar) durante 3 segundos. Los dígitos que se deben ajustar empezarán a parpadear. Presione **UP** (Arriba) o **DOWN** (Abajo) para cambiar el valor. Presione el botón **SET** (Ajustar) para continuar.

Orden de ajuste: Alerta de temperatura exterior baja > Activación/desactivación de alerta de temperatura exterior baja > Alerta de temperatura exterior alta > Activación/desactivación de alerta de temperatura exterior alta > Alerta de temperatura interior baja > Activación/desactivación de alerta de temperatura interior baja > Alerta de temperatura interior alta > Activación/desactivación de alerta de temperatura interior alta. Presione el botón SET (Ajustar) para confirmar la configuración y salir.

Unidades de medida de temperatura

Presione el botón SET (Ajustar) para cambiar entre °C y °F.

Pronóstico del tiempo



Soleado



Nublado parcialmente



Nublado



Lluvioso



Nevado



Lluvia intensa



Nevada intensa

Registro de historial

Presione el botón UP (Arriba) para mostrar la temperatura y humedad máxima y mínima.

Fase lunar



Luna nueva



Luna creciente



Cuarto creciente



Luna gibosa creciente



Luna llena



Luna gibosa menguante



Cuarto menguante



Luna menguante

La visualización de la fase lunar está vinculada a la fecha, el año y la hora. Las estrellas se muestran entre las 6 pm y las 6 am.

Especificaciones

Estación base	
Humedad del aire, unidades de medida	% (HR)
Rango de medición de la humedad	1... 99%
Temperatura, unidades de medida	°F, °C
Rango de medición de la temperatura (interior)	-10... +50 °C
Presión atmosférica, unidades de medida	inHg, hPa, mmHg
Rango de medición de la presión atmosférica	800... 1100 hPa
Pantalla	color, con iluminación de fondo por LED
Fuente de alimentación	adaptador de CA/CC 5 V, 300 mA (no incluido), 3 pilas AAA (no incluidas)
Dimensiones	191,6x127x16 mm

Sensor	
Frecuencia de señal de radio	433,92 MHz
Alcance de la señal de radio	100 m
Rango de medición de la temperatura (exterior)	-40... +70 °C
Fuente de alimentación	2 pilas AAA (no incluidas)
Dimensiones	40x98x25 mm

El fabricante se reserva el derecho de realizar cambios en la gama de productos y en las especificaciones sin previo aviso.

Cuidado y mantenimiento

- Tome las precauciones necesarias si utiliza este instrumento acompañado de niños o de otras personas que no hayan leído o que no comprendan totalmente estas instrucciones.
- No intente desmontar el instrumento usted mismo bajo ningún concepto. Si necesita repararlo o limpiarlo, contacte con el servicio técnico especializado que corresponda a su zona.
- Proteja el instrumento de impactos súbitos y de fuerza mecánica excesiva.
- Guarde el instrumento en un lugar seco y fresco, alejado de ácidos peligrosos y otros productos químicos, radiadores, de fuego y de otras fuentes de altas temperaturas.
- Utilice el dispositivo solo en un entorno completamente seco y no toque el dispositivo con partes del cuerpo mojadas o húmedas.
- Utilice únicamente accesorios y repuestos para este dispositivo que cumplan con las especificaciones técnicas.
- Verifique este dispositivo y sus cables y conexiones para detectar posibles daños antes de usarlo.
- ¡No intente nunca utilizar un dispositivo dañado o un dispositivo con componentes eléctricos dañados! Las piezas dañadas deben ser reemplazadas inmediatamente por un agente de servicio autorizado.
- En caso de ingestión de componentes del dispositivo o de la pila, busque asistencia médica de inmediato.
- Los niños únicamente deben utilizar este dispositivo bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de seguridad para las pilas

Compre siempre las pilas del tamaño y grado indicado para el uso previsto. Reemplace siempre todas las pilas al mismo tiempo. No mezcle pilas viejas y nuevas, ni pilas de diferentes tipos. Limpie los contactos de las pilas y del instrumento antes de instalarlas. Asegúrese de instalar las pilas correctamente según su polaridad (+ y -). Quite las pilas si no va a utilizar el instrumento durante un periodo largo de tiempo. Retire lo antes posible las pilas agotadas. No cortocircuite nunca las pilas ya que podría aumentar su temperatura y podría provocar fugas o una explosión. Nunca caliente las pilas para intentar reavivarlas. No intente desmontar las pilas. Recuerde apagar el instrumento después de usarlo. Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños para eliminar el riesgo de ingestión, asfixia o envenenamiento. Deseche las pilas usadas tal como lo indiquen las leyes de su país.


Garantía Levenhuk

Los productos ópticos de Levenhuk tienen una **garantía de 2 años** contra defectos en materiales y mano de obra. Todos los accesorios Levenhuk están garantizados contra defectos de materiales y de mano de obra durante **2 años** a partir de la fecha de compra. La garantía incluye la reparación o sustitución gratuita del producto Levenhuk en cualquier país en el que haya una oficina Levenhuk si se reúnen todas las condiciones de la garantía.

Para más detalles visite nuestra página web: www.levenhuk.es/garantia

En caso de problemas con la garantía o si necesita ayuda en el uso de su producto, contacte con su oficina de Levenhuk más cercana.


A készlet tartalma: alapállomás, érzékelő, DC-adapter, felhasználói kézikönyv és jótállás.

 **Vigyázat! Kérjük, ne feledje, hogy a legtöbb európai országban az elektromos hálózat feszültsége 220–240 V. Ha eszközték más hálózati feszültségről szeretné üzemeltetni, akkor ahhoz mindenképp átalakító szükséges.**

Első lépések

Alapállomás

- Csatlakoztassa a tápkábelt az eszközhöz, majd csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a váltakozóáramú tápellátáshoz; vagy
- Nyissa fel az elemtartórekesz fedelét (17), azután – ügyelve a polarításra – helyezzen be 3 db elemet. Zárja le a fedelet.


 **MEGJEGYZÉS!** Bár az elemről történő működtetés is lehetséges, azt javasoljuk, hogy az alapállomás folyamatos üzemeléséhez használjon adaptert. Elemes működési módban a háttérvilágítás mindössze csak rövid időre kapcsolódik fel.

Érzékelő

- Nyissa fel az elemtartó rekesz fedelét (4). A polarításnak megfelelően helyezzen be 2 db elemet. Zárja le a fedelet.

Érzékelő csatlakozása

- Az átviteli hatótávolságon belül helyezze el az alapállomást és a távoli érzékelőt.
- Ha megfelelő a vétel, a kijelzőn megjelenik a kültéri érzékelő által mért hőmérséklet és páratartalom. Ha egy csatornáról nem érkeznek értékek, akkor ellenőrizze az elemeket, majd próbálja újra! Ellenőrizze, hogy észlelhető-e zavart keltő forrás.
- Az elemek cserélésekor először az alapegységben található elemeket cserélje ki, azután pedig az érzékelőben, hogy a kapcsolat ismét létrejöjjön. Ha csak egy bizonyos eszköz elemét cseréli ki (pl. az érzékelő elemét), elképzelhető, hogy a rendszer nem pontosan veszi majd a jeleket.
- Az időjárás-állomás max. 3 érzékelőt támogat. Az érzékelők manuális kereséséhez nyomja le és tartsa lenyomva az alapállomás **CHANNEL** (CSATORNA) gombját; majd nyomja meg újra a gombot az 1-es, a 2-es és a 3-as csatorna közötti választáshoz.
- Az egység helyzetétől függően a hatótávolság más és más lehet. Az interferencia miatt (különféle távirányító eszközök stb.) az alapegység és az érzékelő közötti maximális távolság akár jelentős mértékben is lecsökkenhet. Ilyen esetben mind az alapegységet, mind pedig az érzékelőt mozgassa el kissé. Néha az egységek valamelyikének pár centiméternyi elmozdítása is elegendő tud lenni!

 **MEGJEGYZÉS!** Bár az érzékelő időjárásálló, soha ne tegye ki közvetlen napfény, eső vagy hó hatásának.

Idő beállítása

Nyomja meg a **MODE** (MÓD) gombot. Tartsa nyomva a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot 3 másodpercig. A beállítandó számjegyek villogni kezdenek. Nyomja meg az **UP** (FEL) vagy **DOWN** (LE) gombot az érték módosításához, majd a folytatáshoz nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot.

A beállítás sorrendje: Időzóna > Nyári időszámítás > Év > Hónap-nap vagy Nap-hónap > Hónap > 12/24 > Óra > Perc > Másodperc.

A beállítások mentéséhez és a kilépéshez nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot.


Riasztás beállítása

- A riasztás 1/riasztás 2 be- vagy kikapcsolásához nyomja meg az **ALARM** (RIASZTÁS) gombot.
- A riasztás 1/riasztás 2 beállításához először nyomja meg a **MODE** (MÓD) gombot kétszer. Tartsa nyomva a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot 3 másodpercig. A beállítandó számjegyek villogni kezdenek. Az érték módosításához nyomja meg az **UP** (FEL) vagy a **DOWN** (LE) gombot, majd a folytatáshoz nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot.
- A beállítás sorrendje: 1. riasztás óra > 1. riasztás perc > 2. riasztás óra > 2. riasztás perc. A beállítások mentéséhez és a kilépéshez nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot.
- A riasztás csengésekor nyomja meg a **SNOOZE/LIGHT** (SZUNDI/VILÁGÍTÁS) gombot a szundi funkció aktiválásához. Ekkor a riasztás 5 perc elteltével szólal meg ismét.
- A riasztás elnémitására addig az időpontig, amíg a berendezés el nem éri újból a beállított riasztási időt, nyomja meg bármelyik gombot.

Léγκőri nyomás magasságának beállítása

Nyomja meg a **MODE** (MÓD) gombot háromszor. Tartsa nyomva a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot 3 másodpercig. A beállítandó számjegyek villogni kezdenek. Nyomja meg az **UP** (FEL) vagy **DOWN** (LE) gombot a kívánt magasság regisztrálásához.

A beállítások mentéséhez és a kilépéshez nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot.

 **MEGJEGYZÉS!** A magasság beállítása során nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot a m (méter) vagy ft. (láb) mértékegységek közötti váltáshoz. Ha a tengerszint feletti magassági mértékegységét méterre váltja, akkor a nyomás mértékegysége ennek megfelelően hPa-ra vált.

Hőmérsékleti riasztás beállítása

Nyomja meg a **MODE** (MÓD) gombot négyszer. Tartsa nyomva a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot 3 másodpercig. A beállítandó számjegyek villogni kezdenek. Nyomja meg az **UP** (FEL) vagy **DOWN** (LE) gombot az érték módosításához. Nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot a folytatáshoz.

A beállítás sorrendje: Alacsony külső hőmérséklet riasztás > Alacsony külső hőmérséklet riasztás be/ki > Magas külső hőmérséklet riasztás > Magas külső hőmérséklet riasztás be/ki > Alacsony beltéri hőmérséklet riasztás > Alacsony beltéri hőmérséklet riasztás be/ki > Magas beltéri hőmérséklet riasztás > Magas beltéri hőmérséklet riasztás be/ki.

A beállítások mentéséhez és a kilépéshez nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot.

Hőmérséklet mértékegységek

Nyomja meg a **SET** (BEÁLLÍTÁS) gombot °C és °F mértékegységek közötti váltáshoz.

Időjárás-előrejelzés



Napos



Részben felhős



Felhős



Esős



Havas



Heves eső



Erős havazás

Élőzmény-nyilvántartás

Nyomja meg az **UP** (FEL) gombot a max./min. hőmérséklet és páratartalom megjelenítéséhez.

Holdfázis



Újhold



Növőhold



Első negyed



Növő telihold



Telihold



Fogyó telihold



Utolsó negyed



Fogyóhold

A holdfázis megjelenése összefüggésben van a dátummal, évvel és az idővel. A csillagok este 18.00 és reggel 6.00 között láthatók.

Specifikációk

Alapállomás	
Levegő páratartalma, mértékegységek	% (relatív páratartalom)
Üzemi páratartalom tartománya	1... 99%
Hőmérséklet, mértékegységek	°F, °C
Működési hőmérséklet-tartomány (beltéren)	-10... +50 °C
Légnomás, mértékegységek	inHg, hPa, mmHg
Üzemi légnomás-tartomány	800... 1100 hPa
Képernyő	szín, LED-háttérvilágítással

Tápellátás	AC/DC adapter 5 V 300 mA (a készlet része), 3 db AAA elem (a készlet nem tartalmazza)
Méretetek	191,6x127x16 mm

Érzékelő	
Rádiójelek frekvenciája	433,92 MHz
Rádiójelek hatósugara	100 m
Működési hőmérséklettartomány (kültéren)	-40... +70 °C
Tápellátás	2 db AAA elem (a készlet nem tartalmazza)
Méretetek	40x98x25 mm

A gyártó fenntartja magának a jogot a termékínálat és a műszaki paraméterek előzetes értesítés nélkül történő módosítására.

Ápolás és karbantartás

- Legyen kellően óvatos, ha gyermekekkel vagy olyan személyekkel együtt használja az eszközt, akik nem olvasták vagy nem teljesen értették meg az előbbieken felsorolt utasításokat.
- Bármilyen legyen is az ok, semmiképpen ne kísérelje meg szétszerelni az eszközt. Ha az eszköz javításra vagy tisztításra szorul, akkor keresse fel vele a helyi szakszervízt.
- Óvja az eszközt a hirtelen behatásoktól és a hosszabb ideig tartó mechanikai erőktől.
- Száraz, hűvös helyen tárolja az eszközt, veszélyes savaktól és egyéb kémiai anyagoktól elkülönítetten, hőségárcsökkentő, nyílt lángtól és egyéb hőforrásoktól távol.
- A készüléket kizárólag teljesen száraz körülmények között használja. Ne érjen az egységhez, amennyiben annak bármelyik része vize vagy nedves.
- Kizárólag olyan tartozékokat vagy pótalkatrészeket alkalmazzon, amelyek a műszaki paramétereknek megfelelnek.
- Használat előtt minden esetben ellenőrizze az eszköz kábeleit és csatlakozásait, hogy azok nem sérültek-e.
- A sérült, vagy sérült elektromos alkatrészű berendezést soha ne helyezze üzembe! A sérült alkatrészeket a termék hivatalos márkaszervizében azonnal ki kell cseréltetni.
- Ha az eszköz valamely alkatrészét vagy az elemét lenyelik, akkor kérjen, azonnal orvosi segítséget.
- **Gyermekek kizárólag felnőtt felügyelete mellett használhatják.**

Az elemekkel kapcsolatos biztonsági intézkedések

Mindig a felhasználásnak legmegfelelőbb méretű és fokozatú elemet vásárolja meg. Elemcsere során mindig az összes elemet egyszerre cserélje ki; ne keverje a régi elemeket a frissel, valamint a különböző típusú elemeket se keverje egymással össze. Az elemek behelyezése előtt tisztítsa meg az elemek és az eszköz egymással érintkező részeit. Győződjön meg róla, hogy az elemek a pólusokat tekintve is helyesen kerülnek az eszközbe (+ és -). Amennyiben az eszközt hosszabb ideig nem használja, akkor távolítsa el az elemeket. A lemerült elemeket azonnal távolítsa el. Soha ne zárja rövidre az elemeket, mivel így azok erősen felmelegedhetnek, szivárogni kezhetnek vagy felrobbanhatnak. Az elemek élettartamának megnöveléséhez soha ne kísérelje meg felmelegíteni azokat. Ne bontsa meg az akkumulátorokat. Használat után ne felejtse el kikapcsolni az eszközt. Az elemeket tartsa gyermekektől távol, megelőzve ezzel a lenyelés, fulladás és mérgezés veszélyét. A használt elemeket az Ön országában érvényben lévő jogszabályoknak megfelelően adhatja le.

Levenhuk szavatosság


A Levenhuk optikai termékekre **2 év szavatosságot** biztosítunk anyaghibákra és/vagy a gyártási hibákra. A Levenhuk kiegészítőkhöz a Levenhuk-vállalat a kiskereskedelmi vásárlás napjától számított **2 évig** érvényes szavatosságot nyújt az anyaghibák és/vagy a gyártási hibák vonatkozásában. Ha minden szavatossági feltétel teljesül, akkor a szavatosság értelmében bármely olyan országban kérheti a Levenhuk termék díjmentes javíttatását vagy cseréjét, ahol a Levenhuk vállalat fiókirodát üzemeltet.

További részletekért látogasson el weboldalunkra: www.levenhuk.hu/garancia

Amennyiben garanciális probléma lépne fel vagy további segítségre van szüksége a termék használatát illetően, akkor vegye fel a kapcsolatot a helyi Levenhuk üzlettel.

IT Stazione meteorologica Discovery Report WA20


Il kit comprende: stazione base, sensore, adattatore DC, manuale di istruzioni e garanzia.

 **ATTENZIONE!** Si tenga presente che la tensione della rete elettrica nella maggior parte dei paesi europei è di 220–240 V. Se si desidera utilizzare il dispositivo in un paese in cui la tensione di rete standard è differente, bisogna assolutamente utilizzare un convertitore di tensione.

Per cominciare

Stazione base

- Connettere il cavo di alimentazione allo strumento e quindi connettere l'adattatore DC alla presa di rete AC; oppure
- Aprire lo sportello dello scomparto batterie (17) e inserire le 3 batterie secondo la corretta polarità. Chiudere lo sportello.


 **ATTENZIONE!** Si consiglia di utilizzare un adattatore per l'uso continuato della stazione base, sebbene sia possibile alimentarla a batterie. In modalità batterie, la retroilluminazione rimane accesa solo per un breve periodo.

Sensore

Aprire lo sportello dello scomparto batterie (4). Inserire le 2 batterie secondo la corretta polarità. Chiudere lo sportello.

Connessione dei sensori

- Posizionare la stazione base e il sensore remoto a una distanza compatibile con l'effettivo range di trasmissione.
- Se la ricezione sarà avvenuta correttamente, il display mostrerà la temperatura e l'umidità rilevati dal sensore esterno. Se tali parametri non venissero ricevuti per uno dei canali, controllare le batterie e riprovare. Controllare che non ci siano sorgenti di interferenza.
- Al momento del cambio delle batterie, sostituirle prima nell'unità base e poi nel sensore per ristabilire la connessione. In caso sia necessario sostituire le batterie di un solo dispositivo (ad esempio, del sensore), il segnale potrebbe non essere ricevuto correttamente.
- Questa stazione meteo può supportare un massimo di 3 sensori. Per effettuare una ricerca manuale dei sensori, tenere premuto il pulsante **CHANNEL** (Canale) sulla stazione base, quindi premere nuovamente lo stesso pulsante per selezionare il canale 1, 2 o 3.
- Il range effettivo potrebbe variare a seconda della posizione dell'unità. A causa delle interferenze (numerosi altri dispositivi telecomandati, ecc.), la distanza massima tra l'unità base e il sensore può essere significativamente ridotta. In tal caso, consigliamo di spostare leggermente l'unità base e il sensore. A volte è sufficiente spostare una delle unità anche solo di pochi centimetri!

 **ATTENZIONE!** Sebbene i sensori siano resistenti all'acqua, non vanno mai posizionati alla luce diretta del sole o esposti a pioggia e neve.

Impostazione dell'ora

Premere il pulsante **MODE** (Modalità). Tenere premuto il pulsante **SET** (Imposta) per 3 secondi. Le cifre pronte alla modifica inizieranno a lampeggiare. Premere i pulsanti **UP** (Su) o **DOWN** (Giù) per cambiare il valore, quindi premere il pulsante **SET** (Imposta) per continuare.

Ecco l'ordine di modifica: fuso orario > ora legale > anno > mese-giorno o giorno-mese > mese > giorno > 12/24h > ore > minuti > secondi.


Premere il pulsante **SET** (Imposta) per confermare le impostazioni e uscire.

Impostazione della sveglia

- Per attivare o disattivare la sveglia 1 o la sveglia 2, premere il pulsante **ALARM** (Sveglia).
- Per impostare la sveglia 1 e la sveglia 2, iniziare premendo due volte il pulsante **MODE** (Modalità). Tenere premuto il pulsante **SET** (Imposta) per 3 secondi. Le cifre pronte alla modifica inizieranno a lampeggiare. Premere i pulsanti **UP** (Su) o **DOWN** (Giù) per cambiare il valore, quindi premere il pulsante **SET** (Imposta) per continuare. Ecco l'ordine di modifica: ora sveglia 1 > minuti sveglia 1 > ora sveglia 2 > minuti sveglia 2. Premere il pulsante **SET** (Imposta) per confermare le impostazioni e uscire.
- Quando la sveglia suona, premere il pulsante **SNOOZE/LIGHT** (Posponi/luce) per attivare la funzione snooze (posponi). La sveglia suonerà di nuovo dopo 5 minuti.
- Premere qualsiasi altro pulsante per silenziare la sveglia finché non verrà raggiunto nuovamente l'orario impostato.

Impostazione della pressione atmosferica all'altitudine corrente

Premere 3 volte il pulsante **MODE** (Modalità). Tenere premuto il pulsante **SET** (Imposta) per 3 secondi. Le cifre pronte alla modifica inizieranno a lampeggiare. Premere il pulsante **UP** (Su) o **DOWN** (Giù) per inserire l'altitudine desiderata. Premere il pulsante **SET** (Imposta) per confermare le impostazioni e uscire.

 **ATTENZIONE!** Durante l'impostazione dell'altitudine, premere il pulsante **SET** (Imposta) per passare da m (metri) a ft. (piedi) e viceversa. Quando l'unità di misura dell'altitudine è impostata su metri, l'unità di misura della pressione, di conseguenza, viene cambiata in hPa.

Impostazione degli allarmi temperatura

Premere 4 volte il pulsante **MODE** (Modalità). Tenere premuto il pulsante **SET** (Imposta) per 3 secondi. Le cifre pronte alla modifica inizieranno a lampeggiare. Premere il pulsante **UP** (Su) or **DOWN** (Giù) per cambiare il valore. Premere il pulsante **SET** (Imposta) per continuare.

Ecco l'ordine di modifica: avviso temperatura esterna bassa > avviso temperatura esterna bassa on/off > avviso temperatura esterna alta > avviso temperatura esterna alta on/off > avviso temperatura interna bassa > avviso temperatura interna bassa on/off > avviso temperatura interna alta > avviso temperatura interna alta on/off. Premere il pulsante **SET** (Imposta) per confermare le impostazioni e uscire.

Unità di misura della temperatura

Premere il pulsante **SET** (Imposta) per passare da °C a °F e viceversa.

Previsioni meteo



Soleggiato



Parzialmente nuvoloso



Nuvoloso



Piovoso



Nevoso



Pioggia forte



Nevicata intensa

Cronologia misure

Premere il pulsante **UP** (Su) per visualizzare i valori MAX o MIN di temperatura e umidità.

Fase lunare



Luna nuova



Luna crescente



Primo quarto



Gibbosa crescente



Luna piena



Gibbosa calante



Ultimo quarto



Luna calante

La fase lunare mostrata è legata a data, anno e ora. Le stelle vengono mostrate tra le 18 e le 6.

Specifiche

Stazione base	
Umidità dell'aria, unità di misura	% (RH)
Intervallo operativo di umidità	1... 99%
Temperatura, unità di misura	°F, °C
Intervallo operativo di temperatura (all'interno)	-10... +50 °C
Pressione atmosferica, unità di misura	inHg, hPa, mmHg
Intervallo operativo di pressione atmosferica	800... 1100 hPa
Schermo	a colori, con retroilluminazione LED
Alimentazione	adattatore AC/DC da 5 V, 300 mA (incluso), 3 batterie AAA (non incluse)
Dimensioni	191,6x127x16 mm

Sensore	
Frequenza del segnale radio	433,92 MHz
Raggio segnale radio	100 m
Intervallo operativo di temperatura (all'esterno)	-40... +70 °C
Alimentazione	2 batterie AAA (non incluse)
Dimensioni	40x98x25 mm

Il produttore si riserva il diritto di modificare senza preavviso le specifiche tecniche e la gamma dei prodotti.

Cura e manutenzione

- Nel caso si utilizzi l'apparecchio in presenza di bambini o di altre persone che non abbiano letto e compreso appieno queste istruzioni, prendere le precauzioni necessarie.
- Non cercare per nessun motivo di smontare autonomamente l'apparecchio. Per qualsiasi intervento di riparazione e pulizia, contattare il centro di assistenza specializzato di zona.
- Proteggere l'apparecchio da urti improvvisi ed evitare che sia sottoposto a eccessiva forza meccanica.
- Conservare l'apparecchio in un luogo fresco e asciutto, al riparo da acidi pericolosi e altri prodotti chimici, lontano da elementi riscaldanti, fiamme libere e altre fonti di calore.
- Adoperare lo strumento soltanto in un ambiente completamente asciutto e non toccarlo con parti del corpo umide o bagnate.
- Usare solamente accessori e ricambi che corrispondono alle specifiche tecniche riportate per questo strumento.
- Verificare che lo strumento, i suoi cavi e le relative connessioni siano prive di danni prima dell'uso.
- Non tentare mai di adoperare uno strumento danneggiato o con componenti elettriche danneggiate! Le parti danneggiate devono essere sostituite immediatamente da un centro assistenza autorizzato.
- In caso di ingestione di una parte dell'apparecchio o della batteria, consultare immediatamente un medico.
- **I bambini devono usare questo strumento solo sotto la supervisione di un adulto.**

Istruzioni di sicurezza per le batterie

Acquistare batterie di dimensione e tipo adeguati per l'uso di destinazione. Sostituire sempre tutte le batterie contemporaneamente, evitando accuratamente di mischiare batterie vecchie con batterie nuove oppure batterie di tipo differente. Prima della sostituzione, pulire i contatti della batteria e quelli dell'apparecchio. Assicurarsi che le batterie siano state inserite con la corretta polarità (+ e -). Se non si intende utilizzare l'apparecchio per lungo periodo, rimuovere le batterie. Rimuovere subito le batterie esaurite. Non cortocircuitare le batterie, perché ciò potrebbe provocare forte riscaldamento, perdita di liquido o esplosione. Non tentare di riattivare le batterie riscaldandole. Non disassemblare le batterie. Dopo l'utilizzo, non dimenticare di spegnere l'apparecchio. Per evitare il rischio di ingestione, soffocamento o intossicazione, tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini. Disporre delle batterie esaurite secondo le norme vigenti nel proprio paese.

Garanzia Levenhuk

I prodotti ottici Levenhuk sono coperti da **2 anni di garanzia** per quanto riguarda i difetti di fabbricazione e dei materiali. Tutti gli accessori Levenhuk godono di una garanzia di **2 anni** a partire dalla data di acquisto per quanto riguarda i difetti di fabbricazione e dei materiali. La garanzia conferisce il diritto alla riparazione o sostituzione gratuite del prodotto Levenhuk in tutti i paesi in cui è presente una sede Levenhuk, a patto che tutte le condizioni di garanzia siano rispettate.

Per maggiori dettagli, visitare il nostro sito web: www.levenhuk.eu/warranty

Per qualsiasi problema di garanzia o necessità di assistenza per l'utilizzo del prodotto, contattare la filiale Levenhuk di zona.

Zawartość zestawu: stacja główna, czujnik, zasilacz sieciowy, instrukcja obsługi i karta gwarancyjna.



UWAGA! Należy pamiętać, że zasilanie sieciowe w większości krajów europejskich wynosi 220–240 V. Jeśli urządzenie ma być używane w państwie, w którym napięcie sieciowe ma inną wartość, należy koniecznie zastosować przetwornik.

Pierwsze kroki

Stacja główna

- Podłącz przewód zasilający do urządzenia, a następnie podłącz zasilacz do gniazdka sieciowego; lub
- Otwórz pokrywę komory baterii (17) i włóż 2 baterie zgodnie z prawidłowymi oznaczeniami polaryzacji. Zamknij pokrywę.



UWAGA! Jeśli stacja główna pracuje przez cały czas, zaleca się stosowanie zasilacza, chociaż można również używać zasilania bateryjnego. W trybie zasilania bateryjnego podświetlenie włącza się tylko na krótki czas.

Czujnik

- Otwórz pokrywę komory baterii (4). Włóż 2 baterie zgodnie z prawidłowymi oznaczeniami polaryzacji. Zamknij pokrywę.

Nawiązywanie połączenia z czujnikami

- Ustaw stację główną oraz czujnik zdalny względem siebie w odległości skutecznego zasięgu nadawania sygnału.
- Jeżeli połączenie zostało nawiązane pomyślnie, na wyświetlaczu będą widoczne temperatura i wilgotność podawane przez czujnik zewnętrzny. Jeżeli wartości nie są przesyłane przez dany kanał, sprawdź baterie i spróbuj ponownie. Sprawdź, czy są jakiegokolwiek źródła zakłóceń.
- Aby przywrócić połączenie podczas wymiany baterii, należy najpierw wymienić baterie w stacji głównej, a następnie w czujniku. Jeśli wymienisz baterie tylko w jednym urządzeniu (np. w czujniku), może to spowodować nieprawidłowy odbiór sygnału.
- Stacja meteorologiczna może obsługiwać maksymalnie 3 czujniki. Aby wyszukać czujniki ręcznie, naciśnij i przytrzymaj przycisk **CHANNEL** (KANAL) w stacji głównej, a następnie naciśnij ten przycisk ponownie, aby wybrać kanał 1, 2 lub 3.
- Skuteczny zasięg różni się w zależności od miejsca ustawienia stacji głównej. Ze względu na zakłócenia (różne urządzenia sterowane zdalnie itp.), maksymalna odległość między stacją główną a czujnikiem może być znacznie ograniczona. W takich przypadkach zalecamy nieznacznie zmienić pozycję stacji głównej i czujnika. Czasami wystarczy przestawić jedno z urządzeń zaledwie o parę centymetrów!



UWAGA! Chociaż czujnik jest odporny na warunki atmosferyczne, nie należy ustawiać go w miejscu, gdzie będzie narażony na bezpośrednie światło słoneczne, deszcz lub śnieg.

Ustawianie czasu

Naciśnij przycisk **MODE** (TRYB). Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk **SET** (USTAW). Cyfry, które można ustawić, zaczną migać. Naciśnij przycisk **UP** (W GÓRĘ) lub **DOWN** (W DÓŁ), aby zmienić wartość, a następnie naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby kontynuować.

Kolejność ustawiania: Strefa czasowa > Czas letni > Rok > Miesiąc-Dzień lub Dzień-Miesiąc > Miesiąc >

Format 12-/24-godzinny > Godzina > Minuty > Sekundy.

Naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby zapisać ustawienia i zamknąć ekran.

Ustawianie budzika

- Aby włączyć lub wyłączyć budzik 1/budzik 2, naciśnij przycisk **ALARM** (BUDZIK).
- Aby ustawić budzik 1 i budzik 2, w pierwszej kolejności naciśnij dwukrotnie przycisk **MODE** (TRYB). Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk **SET** (USTAW). Cyfry, które można ustawić, zaczną migać. Naciśnij przycisk **UP** (W GÓRĘ) lub **DOWN** (W DÓŁ), a następnie naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby kontynuować. Kolejność ustawiania: Godziny budzika 1 > Minuty budzika 1 > Godziny budzika 2 > Minuty budzika 2. Naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby zapisać ustawienia i zamknąć ekran.
- Gdy sygnał budzika jest włączony, naciśnij przycisk **SNOOZE/LIGHT** (DRZEMKA/PODŚWIETLENIE), aby włączyć funkcję drzemki. Alarm włączy się ponownie po 5 minutach.
- Naciśnij dowolny przycisk, aby wyłączyć alarm. Alarm włączy się ponownie o ustawionej godzinie.

Ustawianie wysokości dla ciśnienia atmosferycznego

Naciśnij trzykrotnie przycisk **MODE** (TRYB). Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk **SET** (USTAW). Cyfry, które można ustawić, zaczną migać. Naciśnij przyciski **UP** (W GÓRĘ) lub **DOWN** (W DÓŁ), aby ustawić żądaną wysokość. Naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby zapisać ustawienia i zamknąć ekran.



UWAGA! Podczas ustawiania wysokości naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby przełączać jednostki między m (metr) i ft. (stopa). Gdy jednostka miary wysokości zostanie zmieniona na metry, jednostka miary ciśnienia zmieni się odpowiednio na hPa.

Ustawianie alarmu temperatury

Naciśnij czterokrotnie przycisk **MODE** (TRYB). Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk **SET** (USTAW). Cyfry, które można ustawić, zaczną migać. Naciśnij przyciski **UP** (W GÓRĘ) lub **DOWN** (W DÓŁ), aby ustawić wartość. Naciśnij przycisk **SET** (USTAW), aby kontynuować.

Kolejność ustawiania: Alarm niskiej temperatury zewnętrznej > Alarm niskiej temperatury zewnętrznej włączony/wyłączony > Alarm wysokiej temperatury zewnętrznej > Alarm wysokiej temperatury zewnętrznej włączony/wyłączony > Alarm niskiej temperatury wewnętrznej > Alarm niskiej temperatury wewnętrznej włączony/wyłączony > Alarm wysokiej temperatury wewnętrznej > Alarm wysokiej temperatury wewnętrznej włączony/wyłączony.
Naciśnij przycisk SET (USTAW), aby zapisać ustawienia i zamknąć ekran.

Jednostki miary temperatury

Naciśnij przycisk SET (USTAW), aby przełączać jednostki między °C i °F.

Prognoza pogody



Słonecznie



Częściowe zachmurzenie



Zachmurzenie



Deszcz



Opady śniegu



Ulewny deszcz



Intensywne opady śniegu

Zapisywanie historii

Naciśnij przycisk UP (W GÓRĘ), aby wyświetlić maksymalną lub minimalną temperaturę i wilgotność.

Faza księżyca



Nów



Sierp przybývający



Pierwsza kwadra



Księżyc przed pełnią



Pełnia



Ubývający Księżyc



Ostatnia kwadra



Sierp ubývający

Wyświetlana faza Księżycy jest powiązana z datą, rokiem i godziną. Gwiazdy są wyświetlane między godzinami 18:00 i 6:00.

Dane techniczne

Stacja główna	
Wilgotność powietrza, jednostki miary	% (RH – wilgotność względna)
Zakres wilgotności pracy	1... 99%
Temperatura, jednostki miary	°F, °C
Zakres temperatury pracy (wewnątrz)	-10... +50 °C
Ciśnienie atmosferyczne, jednostki miary	inHg, hPa, mm Hg
Zakres ciśnienia atmosferycznego pracy	800... 1100 hPa
Ekran	kolorowy, z podświetleniem LED
Zasilanie	zasilacz sieciowy 5 V, 300 mA (w zestawie), 3 baterie AAA (sprzedawane osobno)
Wymiary	191,6x127x16 mm

Czujnik	
Częstotliwość sygnału radiowego	433,92 MHz
Promień sygnału radiowego	100 m
Zakres temperatury pracy (na zewnątrz)	-40... +70 °C
Zasilanie	2 baterie AAA (sprzedawane osobno)
Wymiary	40x98x25 mm

Producent zastrzega sobie prawo wprowadzenia zmian w ofercie produktów i specyfikacjach bez uprzedniego powiadomienia.

Konserwacja i pielęgnacja

- Zachowaj szczególną ostrożność, gdy urządzenia używają dzieci lub osoby, które nie w pełni zapoznały się z instrukcjami.
- Nie podejmuj prób samodzielnego demontażu urządzenia. W celu wszelkich napraw i czyszczenia skontaktuj się z punktem serwisowym.
- Chroń urządzenie przed upadkami z wysokości i działaniem nadmiernej siły mechanicznej.
- Przyrząd powinien być przechowywany w suchym, chłodnym miejscu, z dala od niebezpiecznych kwasów oraz innych substancji chemicznych, grzejników, otwartego ognia i innych źródeł wysokiej temperatury.
- Urządzenie powinno być używane tylko w całkowicie suchym otoczeniu. Nie wolno dotykać urządzenia mokrymi lub wilgotnymi dłońmi.
- Należy używać wyłącznie akcesoriów i części zamiennych zgodnych ze specyfikacjami technicznymi tego urządzenia.
- Przed użyciem należy sprawdzić, czy urządzenie, przewody i złącza nie są uszkodzone.
- Nie wolno używać uszkodzonego urządzenia ani urządzenia z uszkodzonymi elementami elektrycznymi! Uszkodzone elementy należy natychmiast wymienić w autoryzowanym punkcie serwisowym.
- W razie polknięcia jakiegokolwiek części lub baterii należy natychmiast skontaktować się z lekarzem.
- **Dzieci mogą używać tego urządzenia tylko pod nadzorem osoby dorosłej.**

Instrukcje dotyczące bezpiecznego obchodzenia się z bateriami

Należy używać baterii odpowiedniego typu i w odpowiednim rozmiarze. Należy wymieniać wszystkie baterie jednocześnie; nie należy łączyć starych i nowych baterii ani baterii różnych typów. Przed włożeniem baterii należy wyczyścić styki baterii i urządzenia. Podczas wkładania baterii należy zwracać uwagę na ich bieguny (znaki + i -). Jeśli sprzęt nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć baterie. Zużyte baterie należy natychmiast wyjąć. Nie doprowadzać do zwarcia baterii, ponieważ wiąże się to z ryzykiem powstania wysokich temperatur, wycieku lub wybuchu. Nie ogrzewać baterii w celu przedłużenia czasu ich działania. Nie demontuj baterii. Należy pamiętać o wyłączeniu urządzenia po zakończeniu użytkowania. Baterie przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci, aby uniknąć ryzyka połknięcia, uduszenia lub zatrucia. Zużyte baterie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi lokalnie przepisami.

Gwarancja Levenhuk

Produkty optyczne Levenhuk mają **2-letnią gwarancję** na wady materiałowe i wykonawcze. Wszystkie akcesoria Levenhuk są wolne od wad materiałowych oraz wykonawczych i pozostaną takie przez **2 lata** od daty zakupu detalicznego. Levenhuk naprawi lub wymieni produkt w dowolnym kraju, w którym Levenhuk posiada swój oddział, o ile spełnione będą warunki gwarancji.

Więcej informacji na ten temat podano na stronie: www.levenhuk.pl/gwarancja

W przypadku wątpliwości związanych z gwarancją lub korzystaniem z produktu, proszę skontaktować się z lokalnym przedstawicielem Levenhuk.

PT Estação meteorológica Discovery Report WA20

O kit inclui: estação base, sensor, adaptador de CC, manual do utilizador e garantia.



Atenção! Lembre-se de que a tensão de rede de alimentação na maioria dos países europeus é de 220–240 V. Se quiser utilizar o seu dispositivo num país com uma tensão de rede de alimentação diferente, tem de utilizar um transformador.

Introdução

Estação base

- Ligue o cabo de alimentação ao dispositivo e ligue o adaptador de CC à fonte de alimentação de CA; ou
- Abra a tampa do compartimento das pilhas (17) e insira 3 pilhas de acordo com as marcas de polaridade corretas. Feche a tampa.



NOTA! Recomenda-se a utilização de um adaptador para assegurar o funcionamento permanente da estação base, embora também seja possível utilizar pilhas. No modo de bateria, a luz de fundo acende-se apenas por pouco tempo.

Sensor

- Abra a tampa do compartimento das pilhas (4). Insira 2 pilhas de acordo com as marcas de polaridade corretas. Feche a tampa.

Ligação do sensor

- Coloque a estação base e o sensor remoto dentro do alcance de transmissão efetivo.
- Se a receção for bem sucedida, o ecrã mostrará a temperatura e a humidade do sensor exterior. Se os valores de um canal não forem recebidos, verifique as pilhas e tente novamente. Verifique se existe alguma fonte de interferência.
- Ao trocar as pilhas, substitua primeiro as pilhas na unidade base e, em seguida, no sensor, para restabelecer a ligação. Se substituir as pilhas de apenas um dos dispositivos (por exemplo, o sensor), o sinal pode não ser recebido corretamente.
- Esta estação meteorológica pode ser utilizada com um máximo de 3 sensores. Para procurar os sensores manualmente, prima sem soltar o botão **CHANNEL** (canal) na estação base e, em seguida, prima novamente este botão para escolher entre os canais 1, 2 ou 3.
- O alcance efetivo pode variar dependendo da posição da unidade. Devido a interferências (vários dispositivos de controlo remoto, etc.), a distância máxima entre a unidade base e o sensor pode diminuir bastante. Nestes casos, sugerimos que se mova um pouco a unidade base e o sensor. Por vezes basta mover uma destas unidades alguns centímetros!



NOTA! Embora o sensor seja resistente às intempéries, nunca o coloque sob a luz solar direta nem o exponha à chuva ou neve.

Definição do tempo

Prima o botão **MODE** (modo). Prima sem soltar o botão **SET** (definir) durante 3 segundos. Os dígitos que devem ser definidos ficam intermitentes. Prima **UP** (para cima) ou **DOWN** (para baixo) para alterar o valor e, em seguida, prima **SET** (definir) para continuar.

A ordem de definição: Fuso horário > Hora de verão > Ano > Mês-Dia ou Dia-Mês > Mês > Dia > 12/24h > Hora > Minutos > Segundos.

Prima o botão **SET** (definir) para confirmar as definições e sair.

Definição do alarme

- Para ligar ou desligar o alarme 1/alarme 2, prima o botão **ALARM** (alarme).
- Para definir o alarme 1 e o alarme 2, prima primeiro o botão **MODE** (modo) 2 vezes. Prima sem soltar o botão **SET** (definir) durante 3 segundos. Os dígitos que devem ser definidos ficam intermitentes. Prima **UP** (para cima) ou **DOWN** (para baixo) para alterar o valor e depois prima o botão **SET** (definir) para continuar. A ordem de definição: Alarme 1 hora > Alarme 1 minuto > Alarme 2 horas > Alarme 2 minutos. Prima o botão **SET** (definir) para confirmar as definições e sair.
- Quando o alarme tocar, prima **SNOOZE/LIGHT** (suspender/luz) para ativar a função de suspensão. O alarme soará novamente dentro de 5 minutos.
- Prima qualquer botão para silenciar o alarme até ser atingido novamente o tempo de alarme definido.

Definição da altura da pressão atmosférica

Prima o botão **MODE** (modo) 3 vezes. Prima sem soltar o botão **SET** (definir) durante 3 segundos. Os dígitos que devem ser definidos ficam intermitentes. Prima o botão **UP** (para cima) ou **DOWN** (para baixo) para definir a altura desejada. Prima o botão **SET** (definir) para confirmar as definições e sair.



NOTA! Durante a definição da altura, prima o botão **SET** (definir) para alternar entre m (metro) e ft. (pé). Quando a unidade de medição de altitude é mudada para metros, a unidade de medição de pressão muda para hPa de forma correspondente.

Definição do alerta de temperatura

Prima o botão **MODE** (modo) 4 vezes. Prima sem soltar o botão **SET** (definir) durante 3 segundos. Os dígitos que devem ser definidos ficam intermitentes. Prima o botão **UP** (para cima) ou **DOWN** (para baixo) para alterar o valor. Prima o botão **SET** (definir) para continuar.

A ordem de definição: Alerta de baixa temperatura exterior > Alerta de baixa temperatura exterior ligado/desligado > Alerta de alta temperatura exterior > Alerta de alta temperatura exterior ligado/desligado > Alerta de baixa temperatura interior > Alerta de baixa temperatura interior ligado/desligado > Alerta de alta temperatura interior > Alerta de alta temperatura interior ligado/desligado.

Prima o botão **SET** (definir) para confirmar as definições e sair.

Unidades de medição de temperatura

Prima o botão **SET** (definir) para alternar entre °C e °F.

Previsão do tempo



Ensolarado



Parcialmente nublado



Nublado



Chuvoso



Neve



Chuva forte



Neve intensa

Registo do histórico

Prima o botão **UP** (para cima) para apresentar a humidade e a temperatura máx./mín.

Fase lunar



Lua nova



Lua crescente



Quarto crescente



Lua crescente gibosa



Lua cheia



Lua minguante gibosa



Quarto minguante



Lua minguante

A apresentação da fase lunar está ligada à data, ano e hora. As estrelas são apresentadas entre as 18 horas e as 6 horas.

Especificações

Estação base	
Humidade do ar, unidades de medição	% (HR)
Intervalo de humidade de funcionamento	1... 99%
Temperatura, unidades de medição	°F, °C
Intervalo de temperatura de funcionamento (interior)	-10... +50 °C
Pressão do ar, unidades de medição	inHg, hPa, mmHg
Intervalo de pressão do ar de funcionamento	800... 1100 hPa
Ecrã	a cores, com uma luz de fundo LED

Fonte de alimentação	adaptador de CA/CC 5 V 300 mA (incluído); 3 pilhas AAA (não incluídas)
Dimensões	191,6x127x16 mm

Sensor	
Frequência do sinal de rádio	433,92 MHz
Raio do sinal de rádio	100 m
Intervalo de temperatura de funcionamento (exterior)	-40... +70 °C
Fonte de alimentação	2 pilhas AAA (não incluídas)
Dimensões	40x98x25 mm

O fabricante se reserva no direito de fazer alterações na variedade e nas especificações dos produtos sem notificação prévia.

Cuidado e manutenção

- Tome as precauções necessárias quando usar o dispositivo com crianças ou com outras pessoas que não leram ou não compreenderam totalmente estas instruções.
- Não tente desmontar o dispositivo por conta própria, por qualquer motivo. Para fazer reparações e limpezas de qualquer tipo, entre em contato com o centro local de serviços especializados.
- Proteja o dispositivo de impactos súbitos e de força mecânica excessiva.
- Guarde o dispositivo num local seco e fresco, longe de ácidos perigosos e outros produtos químicos, de aquecedores, de fogo e de outras fontes de altas temperaturas.
- Utilize o dispositivo apenas num ambiente completamente seco e não toque no dispositivo com partes do corpo molhadas ou húmidas.
- Utilize apenas acessórios e peças sobressalentes para este dispositivo que estejam em conformidade com as especificações técnicas.
- Verifique este dispositivo e os respetivos cabos e ligações quanto a eventuais danos antes da sua utilização.
- Nunca tente utilizar um dispositivo danificado ou um dispositivo com peças elétricas danificadas! As peças danificadas devem ser imediatamente substituídas por um agente de serviço autorizado.
- Se uma parte do dispositivo ou a bateria for engolida, procure imediatamente assistência médica.
- As crianças só devem utilizar o dispositivo sob supervisão de um adulto.

Instruções de segurança da bateria

Compre sempre baterias do tamanho e grau mais adequados para o uso pretendido. Substitua sempre o conjunto de baterias de uma só vez; tome cuidado para não misturar baterias antigas com novas, ou baterias de tipos diferentes. Limpe os contactos da bateria, e também os do dispositivo, antes da instalação da bateria. Certifique-se de que as baterias estão instaladas corretamente no que respeita à sua polaridade (+ e -). Remova as baterias do equipamento se este não for ser usado por um período prolongado de tempo. Remova as baterias usadas prontamente. Nunca coloque as baterias em curto-circuito, pois isso pode causar altas temperaturas, derrame ou explosão. Nunca aqueça as baterias com o intuito de as reanimar. Não desmonte as baterias. Lembre-se de desligar os dispositivos após a utilização. Mantenha as baterias fora do alcance das crianças, para evitar o risco de ingestão, sufocação ou envenenamento. Use as baterias da forma prescrita pelas leis do seu país.


Garantia Levenhuk

Os produtos ópticos Levenhuk estão abrangidos por **uma garantia de 2 anos** contra defeitos de material e de fabrico. Todos os acessórios Levenhuk têm a garantia de isenção de defeitos de material e de fabrico durante **2 anos** a partir da data de compra a retalho. A garantia inclui o direito à reparação ou substituição gratuita do produto Levenhuk em qualquer país que tenha uma filial da Levenhuk, caso estejam reunidas todas as condições da garantia.

Para mais detalhes, visite o nosso web site: www.levenhuk.eu/warranty

Se surgirem problemas relacionados à garantia ou se for necessária assistência no uso do produto, contate a filial local da Levenhuk.


Комплект поставки: основной блок, датчик, кабель питания, инструкция по эксплуатации и гарантийный талон.

 **ВНИМАНИЕ!** Помните, что напряжение сети в России и большинстве европейских стран составляет 220–240 В. Если вы хотите использовать устройство в стране с другим стандартом сетевого напряжения, необходимо включать его в розетку только через соответствующий конвертер (преобразователь напряжения).

Начало работы

Основной блок

- Подсоедините кабель питания к прибору и включите в сеть; или
- Снимите крышку батарейного отсека (17), вставьте 3 батарейки, соблюдая полярность. Закройте отсек.


 **ВНИМАНИЕ!** Рекомендуется использовать сетевой адаптер для непрерывной работы основного блока, хотя возможно и питание от батареек. В режиме батареек подсветка включается кратковременно.

Датчик

- Снимите крышку батарейного отсека (4), вставьте 2 батарейки, соблюдая полярность. Закройте отсек.

Установка соединения с датчиком

- Расположите внешний датчик и основной блок в пределах эффективного диапазона передачи.
- Когда сигнал будет получен, на экране отобразятся значения температуры и влажности наружного воздуха, полученные с соответствующего внешнего датчика. Если данные с канала не получены, проверьте правильность установки батареек и попробуйте еще раз. Проверьте наличие возможных источников помех.
- При замене батареек всегда меняйте батарейки сначала в основном блоке, затем в датчике, чтобы восстановить соединение. Если заменить батарейки только в одном из устройств (например, в датчике), сигнал может быть не принят или принят некорректно.
- К метеостанции можно подключить до 3 датчиков. Чтобы установить подключение к датчику вручную, нажмите и удерживайте на основном блоке кнопку **CHANNEL** (Канал), затем снова нажмите эту кнопку для выбора канала 1, 2 или 3.
- На эффективный диапазон передачи может влиять расположение прибора. Находящиеся поблизости радиоуправляемые устройства могут существенно сократить радиус передачи сигнала. в таких случаях рекомендуется немного переместить основной блок и датчик. Иногда достаточно переместить одно из этих устройств всего на несколько сантиметров.

 **ВНИМАНИЕ!** Хотя внешние датчики защищены от непогоды, старайтесь размещать их в местах, укрытых от прямого солнечного света, дождя и снега.

Настройка часов

Нажмите кнопку **MODE** (Режим). Нажмите и удерживайте кнопку **SET** (Настройка) в течение 3 секунд. Цифры, готовые к установке, начнут мигать. Нажмите кнопку **UP** (Вверх) или **DOWN** (Вниз), чтобы изменить значение, после нажмите **SET** (Настройка) для подтверждения ввода и перехода к следующему значению.


Порядок установки: Часовой пояс > Переход на летнее время > Год > Формат даты > Месяц > День > 12 часов или 24 часа > Часы > Минуты > Секунды.

Настройка будильника

- Чтобы включить будильник 1 и (или) будильник 2, нажмите кнопку **ALARM** (Будильник).
- Чтобы установить будильник 1 и будильник 2, сначала дважды нажмите кнопку **MODE** (Режим). Нажмите и удерживайте кнопку **SET** (Настройка) в течение 3 секунд. Цифры, готовые к установке, начнут мигать. Нажмите кнопку **UP** (Вверх) или **DOWN** (Вниз), чтобы изменить значение, после нажмите **SET** (Настройка) для подтверждения ввода и перехода к следующему значению.
- Порядок установки: Часы (Будильник 1) > Минуты (Будильник 1) > Часы (Будильник 2) > Минуты (Будильник 2).
- Когда раздастся сигнал будильника, нажмите кнопку **SNOOZE/LIGHT** (Повтор/Подсветка), чтобы включить функцию повтора. Сигнал будильника сработает повторно через 5 минут.
- Нажмите любую кнопку, чтобы отключить сигнал до следующего установленного будильника.

Установка высоты для измерения атмосферного давления

Трижды нажмите кнопку **MODE** (Режим). Нажмите и удерживайте кнопку **SET** (Настройка) в течение 3 секунд. Цифры, готовые к установке, начнут мигать. Нажмите кнопку **UP** (Вверх) или **DOWN** (Вниз), чтобы установить желаемое значение высоты. Нажмите **SET** (Настройка) для подтверждения и выхода.

 **ВНИМАНИЕ!** Во время настройки высоты нажмите кнопку **SET** (Настройка), чтобы переключиться между **m** (метрами) и **ft.** (футами). При переключении единицы измерения высоты на метры единица измерения давления соответственно изменяется на **гПа**.

Настройка предупреждения о температуре

Нажмите кнопку **MODE** (Режим) 4 раза. Нажмите и удерживайте кнопку **SET** (Настройка) в течение 3 секунд. Нажмите кнопку **UP** (Вверх) или **DOWN** (Вниз), чтобы изменить значение, после нажмите **SET** (Настройка) для подтверждения ввода и перехода к следующему значению.

Порядок установки: Предупреждение о низкой температуре на улице > Предупреждение о низкой температуре на улице вкл./выкл. > Предупреждение о высокой температуре на улице > Предупреждение о высокой температуре на улице вкл./выкл. > Предупреждение о низкой температуре в помещении > Предупреждение о низкой температуре в помещении вкл./выкл. > Предупреждение о высокой температуре в помещении > Предупреждение о высокой температуре в помещении вкл./выкл.

Единицы измерения температуры

Нажмите кнопку SET (Настройка), чтобы переключиться между градусами Цельсия (°C) и градусами Фаренгейта (°F).

Прогноз погоды



Ясно



Переменная облачность



Облачно



Дождь



Снег



Сильный дождь



Сильный снегопад

Запись изменений

Нажмите кнопку UP (Вверх), чтобы отобразить максимальные и минимальные значения температуры и влажности.

Фазы Луны



Новолуние



Молодая Луна



Первая четверть



Растущая Луна
(между первой четвертью и полнолунием)



Полнолуние



Убывающая Луна (между полнолунием и третьей четвертью)



Третья четверть



Старая Луна

Отображение фазы Луны связано с днем, годом и промежутком времени. Между 18:00 и 06:00 на экране отображаются звезды.

Технические характеристики

Основной блок	
Влажность воздуха, единицы измерения	% (RH)
Диапазон измерения влажности	1... 99%
Температура, единицы измерения	°F, °C
Диапазон измерения температуры в помещении	-10... +50 °C
Атмосферное давление, единицы измерения	дюймы рт. ст., гПа, мм рт. ст.
Диапазон измерения атмосферного давления	800... 1100 гПа
Экран	цветной, с подсветкой

Источник питания	сетевой адаптер 5 В, 300 мА (в комплекте), 3 батарейки AAA (нет в комплекте)
Размеры	191,6x127x16 мм

Датчик	
Частота радиосигнала	433,92 МГц
Радиус радиосигнала	100 м
Диапазон измерения температуры на улице	-40... +70 °С
Источник питания	2 батарейки AAA (нет в комплекте)
Размеры	40x98x25 мм

Производитель оставляет за собой право вносить любые изменения в модельный ряд и технические характеристики или прекращать производство изделия без предварительного уведомления.

Уход и хранение

- Будьте внимательны, если пользуетесь прибором вместе с детьми или людьми, не знакомыми с инструкцией.
- Не разбирайте прибор. Сервисные и ремонтные работы могут проводиться только в специализированном сервисном центре.
- Оберегайте прибор от резких ударов и чрезмерных механических воздействий.
- Храните прибор в сухом прохладном месте, недоступном для воздействия кислот или других активных химических веществ, вдали от отопителей (бытовых, автомобильных), открытого огня и других источников высоких температур.
- Используйте устройство только в полностью сухих помещениях, ни в коем случае не допускайте соприкосновения устройства с влажными или мокрыми участками кожи.
- Используйте только аксессуары и запасные детали, соответствующие техническим характеристикам прибора.
- Перед началом работы проверьте устройство, кабели и контакты на наличие повреждений.
- Никогда не используйте поврежденное устройство или устройство с поврежденными электрическими деталями! Поврежденные детали должны быть немедленно заменены в авторизованном сервисном центре.
- Если деталь прибора или элемент питания были проглочены, срочно обратитесь за медицинской помощью.
- Дети могут пользоваться прибором только под присмотром взрослых.

Использование элементов питания

Всегда используйте элементы питания подходящего размера и соответствующего типа. При необходимости замены элементов питания меняйте сразу весь комплект, не смешивайте старые и новые элементы питания и не используйте элементы питания разных типов одновременно. Перед установкой элементов питания очистите контакты элементов и контакты в корпусе прибора. Устанавливайте элементы питания в соответствии с указанной полярностью (+ и -). Если прибор не используется длительное время, следует вынуть из него элементы питания. Оперативно вынимайте из прибора использованные элементы питания. Никогда не закорачивайте полюса элементов питания — это может привести к их перегреву, протечке или взрыву. Не пытайтесь нагревать элементы питания, чтобы восстановить их работоспособность. Не разбирайте элементы питания. Выключайте прибор после использования. Храните элементы питания в недоступном для детей месте, чтобы избежать риска их проглатывания, удушья или отравления. Утилизируйте использованные батарейки в соответствии с предписаниями закона.

Гарантия Levenhuk

Компания Levenhuk гарантирует отсутствие дефектов в материалах конструкции и дефектов изготовления изделий. Продавец гарантирует соответствие качества приобретенных вами изделий компании Levenhuk требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий и правил транспортировки, хранения и эксплуатации изделия. Срок гарантии: на аксессуары — **6 (шесть) месяцев** со дня покупки, на остальные изделия **гарантия действует 2 (два) года**. Гарантия позволяет бесплатно отремонтировать или обменять продукт Levenhuk, подпадающий под условия гарантии, в любой стране, где есть офис Levenhuk.

Подробнее об условиях гарантийного обслуживания см. на сайте www.levenhuk.ru/support

По вопросам гарантийного обслуживания вы можете обратиться в ближайшее представительство компании Levenhuk.

TR Discovery Report WA20 Hava Durumu İstasyonu

Kit içeriği: gösterim konsolu, sensör, DC adaptörü, kullanım kılavuzu ve garanti.

⚠ Dikkat! Lütfen şebeke voltajının birçok Avrupa ülkesinde 220–240 V değerinde olduğunu unutmayın. Cihazınızı farklı bir şebeke voltajı standardına sahip bir ülkede kullanacaksanız, dönüştürücü kullanmanın kesinlikle gerekli olduğunu unutmayın.

Başlarken

Gösterim konsolu

- Güç kablosunu cihaza bağlayın, DC adaptörü AC güç kaynağına bağlayın veya
- PİL bölmesi kapağını (17) açın ve doğru kutuplarına uygun şekilde 3 pili yerleştirin. Kapağı kapatın.

⚠ NOT! Baz istasyonunun sürekli çalışması için adaptör kullanılması tavsiye edilir, ancak pil gücünden faydalanmak da mümkündür. Arka ışık pil modunda sadece kısa süreliğine yanar.

Sensör

- PİL bölmesi kapağını (4) açın. Kutuplarına uygun şekilde 2 pili yerleştirin. Kapağı kapatın.

Sensör bağlantısı

- Baz istasyonunu ve uzak sensörü etkili iletim aralığı dahilinde yerleştirin.
- Alım başarılıysa, ekran dış mekan sensörünün sıcaklık ve nemini gösterecektir. Bir kanaldan değerler alınmazsa, pilleri kontrol edin ve yeniden deneyin. Parazit kaynağı olup olmadığını kontrol edin.
- Pilleri değiştirirken, bağlantıyı yeniden kurmak için pilleri ilk olarak gösterim konsoluna ve sonra sensöre yerleştirin. Yalnızca bir cihazdaki pilleri değiştirirseniz (örneğin sensördeki), sinyal doğru alınmayabilir.
- Bu hava durumu istasyonu 3 sensöre kadar desteklemektedir. Sensörleri manuel olarak aramak için, gösterim konsolundaki CHANNEL (KANAL) düğmesini basılı tutun, sonra kanal 1, 2 ve 3 arasında seçim yapmak için tekrar düğmeye basın.
- Etkili aralık ünitenin konumuna göre değişebilir. Parazit nedeniyle (çeşitli uzaktan kumanda cihazları, vb.), baz ünitesi ile sensör arasındaki maksimum mesafe anlamlı derecede azalabilir. Bu tür durumlarda, baz ünitesini ve sensörü biraz hareket ettirmenizi öneririz. Bazen bu birimlerden birini birkaç inç hareket ettirmek yeterli olur!

⚠ NOT! Sensör hava koşullarına dayanıklı olsa da, doğrudan güneş ışığına veya yağmura ya da kar altına yerleştirmeyin.

Saat ayarı

MODE (MOD) düğmesine basın. SET (AYARLA) düğmesini 3 saniye basılı tutun. Ayarlanması gereken basamaklar yanıp söner. Değeri değiştirmek için UP (YUKARI) veya DOWN (AŞAĞI) düğmesine basın ve ardından devam etmek için SET (AYARLA) düğmesine basın.

Ayar sırası: Saat Dilimi > Yaz Saati > Yıl > Ay-Gün veya Gün-Ay > Ay > 12/24sa > Saat > Dakika > Saniye.

Ayarları onaylayıp çıkmak için SET (AYARLA) düğmesine basın.

Alarm ayarı

- Alarm 1/alarm 2 açmak veya kapatmak için, ALARM düğmesine basın.
- Alarm 1 ve/veya alarm 2'yi ayarlamak için, MODE (MOD) düğmesine iki kez basın. SET (AYARLA) düğmesini 3 saniye basılı tutun. Ayarlanması gereken basamaklar yanıp söner. Değeri değiştirmek için UP (YUKARI) veya DOWN (AŞAĞI) düğmesine ve devam etmek için SET (AYARLA) düğmesine basın.
- Ayar sırası: Alarm1 saat > Alarm 1 dakika > Alarm 2 saat > Alarm 2 dakika. Ayarları onaylayıp çıkmak için SET (AYARLA) düğmesine basın.
- Alarm çaldığında, erteleme işlevini etkinleştirmek için SNOOZE/LIGHT (ERTELE/İŞİK) düğmesine basın. Alarm 5 dakika içinde yeniden çalar.
- Ayarlanan alarm saatine yeniden ulaşılan kadar alarmı susturmak için herhangi bir düğmeye basın.

Atmosfer basıncı yükseklik ayarı

MODE (MOD) düğmesine 3 kez basın. SET (AYARLA) düğmesini 3 saniye basılı tutun. Ayarlanması gereken basamaklar yanıp söner. İstenilen yüksekliği girmek için UP (YUKARI) veya DOWN (AŞAĞI) basın. Ayarları onaylayıp çıkmak için SET (AYARLA) düğmesine basın.

⚠ NOT! Yükseklik ayarı sırasında, m (metre) ft. (foot) arasında geçiş yapmak için SET (AYARLA) düğmesine basın. Rakım ölçüm birimi metreye değiştirildiğinde, basınç ölçü birimi buna uygun olarak hPa'ya değişir.

Sıcaklık alarm ayarı

MODE (MOD) düğmesine 4 kez basın. SET (AYARLA) düğmesini 3 saniye basılı tutun. Ayarlanması gereken basamaklar yanıp söner. Değeri değiştirmek için UP (YUKARI) veya DOWN (AŞAĞI) düğmesine basın. Devam etmek için SET (AYARLA) düğmesine basın.

Ayar sırası: Düşük dış mekan sıcaklık alarmı > Düşük dış mekan sıcaklık alarmı açık/kapalı > Yüksek dış mekan sıcaklık alarmı > Yüksek dış mekan sıcaklık alarmı açık/kapalı > Düşük iç mekan sıcaklık alarmı > Düşük iç mekan sıcaklık alarmı açık/kapalı > Yüksek iç mekan sıcaklık alarmı > Yüksek iç mekan sıcaklık alarmı açık/kapalı.

Ayarları onaylayıp çıkmak için SET (AYARLA) düğmesine basın.

Sıcaklık ölçü birimleri

°C ile °F arasında geçiş yapmak için SET (AYARLAR) düğmesine basın.

Hava tahmini



Güneşli



Parçalı bulutlu



Bulutlu



Yağmurlu



Karlı



Kuvvetli yağmur



Kuvvetli kar

Geçmiş kaydı

Maks./min. sıcaklık ve nemi göstermek için UP (YUKARI) düğmesine basın.

Ay evresi



Yeni Ay



Hilal



İlk Dördün



Şişkin Ay



Dolunay



Küçülen Ay



Son Dördün



Balzamik

Ay evresi görüntüsü tarih, yıl ve saat ile bağlantılıdır. Yıldızlar ös 6 ile öö 6 arasında gösterilir.

Teknik Özellikler

Gösterim konsolu	
Havadaki nem, ölçü birimleri	% (BN)
Çalışma nemi aralığı	%1... 99
Sıcaklık, ölçüm birimleri	°F, °C
Çalışma sıcaklığı aralığı (iç mekan)	-10... +50 °C
Hava basıncı, ölçü birimleri	inHg, hPa, mmHg
Çalışma hava basıncı aralığı	800... 1100 hPa
Ekran	renk, LED arka ışıklı
Güç kaynağı	AC/DC adaptörü 5 V 300 mA (dahil), 3 AAA pil (dahil değildir)
Boyutlar	191,6x127x16 mm

Sensör	
Radyo sinyali frekansı	433,92 MHz
Radyo sinyali yarıçapı	100 m
Çalışma sıcaklığı aralığı (dış mekan)	-40... +70 °C
Güç kaynağı	2 AAA pil (dahil değildir)
Boyutlar	40x98x25 mm

Üretici, ürün serisinde ve teknik özelliklerinde önceden bildirirmede bulunmaksızın değişiklik yapma hakkını saklı tutar.

Bakım ve onarım

- Bu cihazı, bu talimatları okuyamayacak veya tamamen anlayamayacak çocuklar ve diğer kişiler ile birlikte kullanacağınız zaman gerekli önlemleri alın.
- Cihazı herhangi bir sebep için kendi başınıza sökmeye çalışmayın. Her tür onarım ve temizlik için lütfen yerel uzman servis merkeziniz ile iletişime geçin.
- Cihazı ani darbeler ve aşırı mekanik güçlere karşı koruyun.
- Cihazı tehlikeli asitler ve diğer kimyasallardan, ısıtıcılardan, açık ateşten ve diğer yüksek sıcaklık kaynaklarından uzakta kuru, serin bir yerde saklayın.
- Cihazı yalnızca tamamen kuru bir ortamda çalıştırın ve ıslak veya nemli ellerinizle tutmayın.
- Bu cihaz için yalnızca teknik özelliklere uygun aksesuarlar ve yedek parçalar kullanın.
- Cihazı, kablolarını ve bağlantılarını kullanım öncesinde olası hasarlar yönünden kontrol edin.
- Hasarlı bir cihazı veya elektrikli parçaları hasar görmüş bir cihazı asla çalıştırmayı denemeyin! Hasarlı parçalar derhal bir yetkili servis temsilcisi tarafından değiştirilmelidir.
- Cihaz veya pilin bir parçası yutulduğu takdirde, hemen tıbbi yardım alınmalıdır.
- Çocuklar cihazı yalnızca yetişkin gözetiminde kullanabilir.

Pil güvenliği talimatları

Her zaman kullanım amacına en uygun olan boyut ve türden piller satın alın. Eski ve yeni piller ile farklı türlerden pilleri birbiriyle birlikte kullanmamaya özen göstererek pil setini her zaman tamamen değiştirin. Pilleri takmadan önce pil kontakları ile cihaz kontaklarını temizleyin. Pillerin kutuplar (+ ve -) açısından doğru bir biçimde takıldığından emin olun. Uzun süreyle kullanılmayacak ekipmanlardaki pilleri çıkarın. Kullanılmış pilleri derhal çıkarın. Aşırı ısınmaya, sızıntıya veya patlamaya neden olabileceğinden kesinlikle pillerde kısa devreye neden olmayın. Yeniden canlandırmak için kesinlikle pilleri ısıtmayın. Pilleri sökmeyin. Cihazı kullanım sonrasında kapatın. Yutma, boğulma veya zehirlenme riskini önlemek için pilleri çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın. Kullanılmış pilleri ülkenizin yasalarında belirtildiği şekilde değerlendirin.

Levenhuk Garantisi

Levenhuk optik ürünleri, malzeme ve işçilik kaynaklı kusurlara karşı **2 yıl garantilidir**. Tüm Levenhuk aksesuarları, perakende satış yoluyla alınmasından sonra **2 yıl** boyunca malzeme ve işçilik kaynaklı kusurlara karşı garantilidir. Bu garanti sayesinde, tüm garanti koşulları sağlandığı takdirde, Levenhuk ofisi bulunan herhangi bir ülkede Levenhuk ürününüz için ücretsiz olarak onarım veya değişim yapabilirsiniz.

Ayrıntılı bilgi için web sitemizi ziyaret edebilirsiniz: www.levenhuk.eu/warranty

Garanti sorunları ortaya çıkarsa veya ürününüzü kullanırken yardıma ihtiyacınız olursa, yerel Levenhuk şubesi ile iletişime geçin.



STREAM WHAT YOU LOVE
ALL IN ONE PLACE



© 2022 Discovery or its subsidiaries and affiliates. Discovery and related logos are trademarks of Discovery or its subsidiaries and affiliates, used under license. All rights reserved. [Discovery.com](https://www.discovery.com)



Levenhuk Inc. (USA): 928 E 124th Ave. Ste D, Tampa, FL 33612, USA, +1-813-468-3001, contact_us@levenhuk.com. Levenhuk Optics s.r.o. (Europe): V Chotejně 700/7, 102 00 Prague 102, Czech Republic, +420 737-004-919, sales-info@levenhuk.cz. Levenhuk® is a registered trademark of Levenhuk, Inc. © 2006–2022 Levenhuk, Inc. All rights reserved. www.levenhuk.com